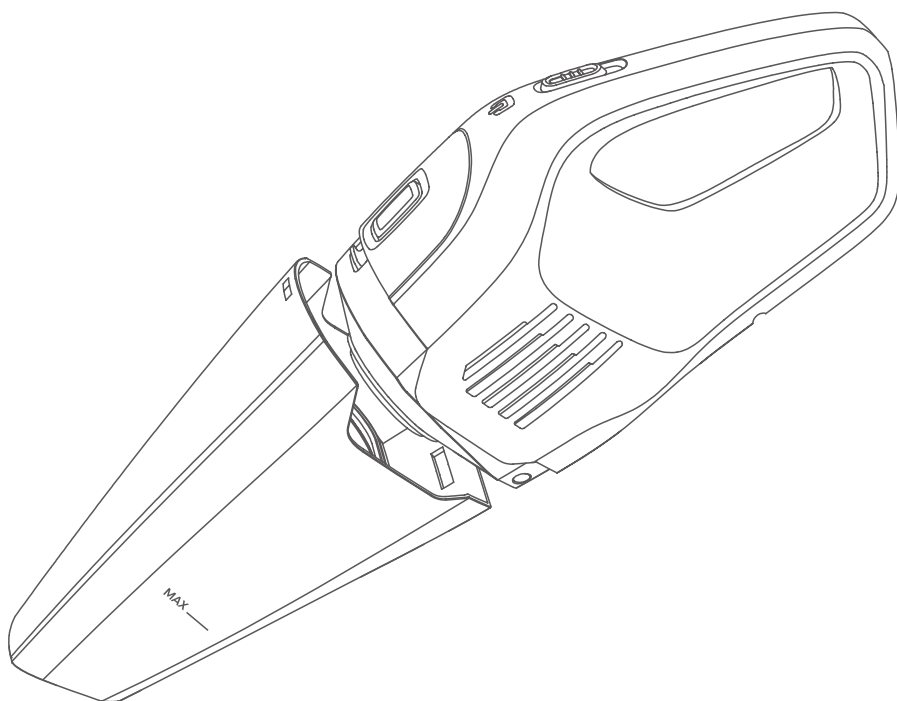


Holife

Handheld Vacuum Cleaner

Use Manual



Need any help?

Please contact us and we will make things right within 24 hours.

Model: HM036E

✉ support@holife.com

CONTENT

English	04
Deutsch	18
Français	32
Español	46
Italiano	60

<https://holife.com>

Thanks for choosing Holife Product,
if you have any questions,
please contact us immediately.

US&CA: 518-414-5678

DE: 493-030-809-216

UK: 442-039-666-042

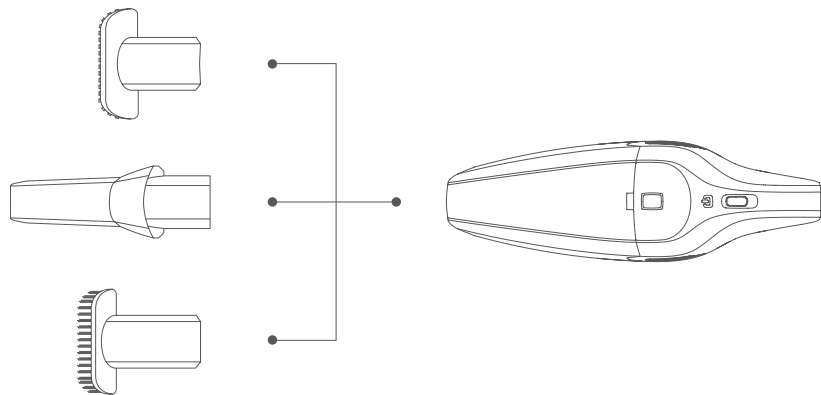
IT: 518-300-1480

 support@holife.com

Before First Use

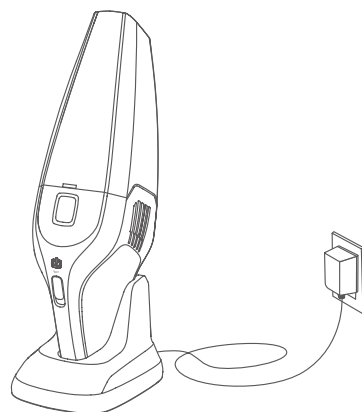
The vacuum cleaner is disassembled for packing, so it is necessary to assemble before the first use.

All of the nozzle attachments install directly to the collection container.



Quick Start Guide

The vacuum cleaner must be fully charged before the first use. The device is fully charged when the indicator turns blue, flashes for 10 seconds, and then turns off.



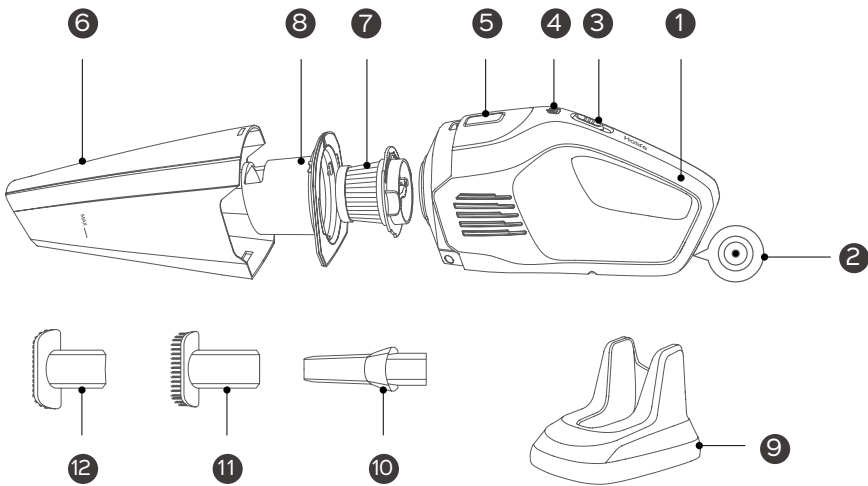
Warnings

Important: read all instructions and warnings included with the product before using.

- Disconnect the device from electrical power before regular cleaning and maintenance.
- When starting and using the vacuum cleaner, do not obstruct the nozzle with any objects that may block it.
- Do not start the vacuum cleaner while the suction part is blocked.
- Keep hair, clothes, fingers, and body parts away from the suction and moving parts of the vacuum. Do not use the device to vacuum messes off of people or animals.
- Do not vacuum any flammable liquids such as gasoline or alcohol. If these came into contact with the motorized components of the device, it could start a fire.
- Keep the ventilation hole pointed away from eyes while powering on the device.
- This device is for home use only. Do not use outdoors or in any environment that may wet the motor components.
- When unplugging the charger, pull it out of the wall socket by the plug, not the power cord. Unplugging by pulling the power cord could damage the power cord, which would then need to be replaced to keep the device safe for home use.
- If the charger, motor, or power cord becomes damaged, it must be repaired by a qualified technician. To avoid shock, fire, and damage to the product, discontinue use until it can be repaired, and do not attempt to disassemble or repair it yourself.
- The vacuum is not intended for large or sharp objects such as glass. This will damage the filter.
- The vacuum is designed to suction up to 100 ml (3.5 ounces) of liquid. More than this will cause the motor to short circuit.
- Before cleaning flooring and carpeting, please confirm the manufacturer's cleaning guidelines to avoid any damage to your surfaces.
- Keep the device out of high traffic areas in the home while charging, to avoid tripping on the power cord.
- Keep the power cord away from hot objects such as heating vents, radiators, clothes irons, and cooking surfaces.
- Ensure that hands are dry before touching the charger or power cord.
- Use only accessories and replacements recommended by Holife.

- Place the product at room temperature (18°C/64°F–28°C/82°F) when not in use.
- The appropriate temperature for operating and charging is 10°C/50°F–30°C /86°F.

Parts Included



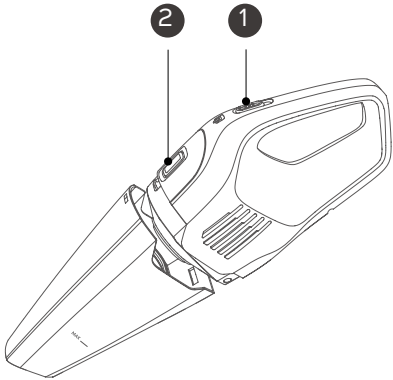
- | | |
|-------------------------|-------------------------|
| 1. Carrying Handle | 7. Filter |
| 2. Charging Port | 8. Filter Holder |
| 3. ON/OFF Switch | 9. Charging Base |
| 4. Power Indicator | 10. Long Crevice Nozzle |
| 5. Unlocking Button | 11. Brush Nozzle |
| 6. Collection Container | 12. Liquid Nozzle |

Contents

Rated Voltage	14.8V 	Noise	≤78dB
Rated Power	90W	Dust Capacity	600 ml
Charging Time	2-3h	Usage Type	Dry & Wet
Battery	Li-ion 14.8V  2200mAh		

Button Functions

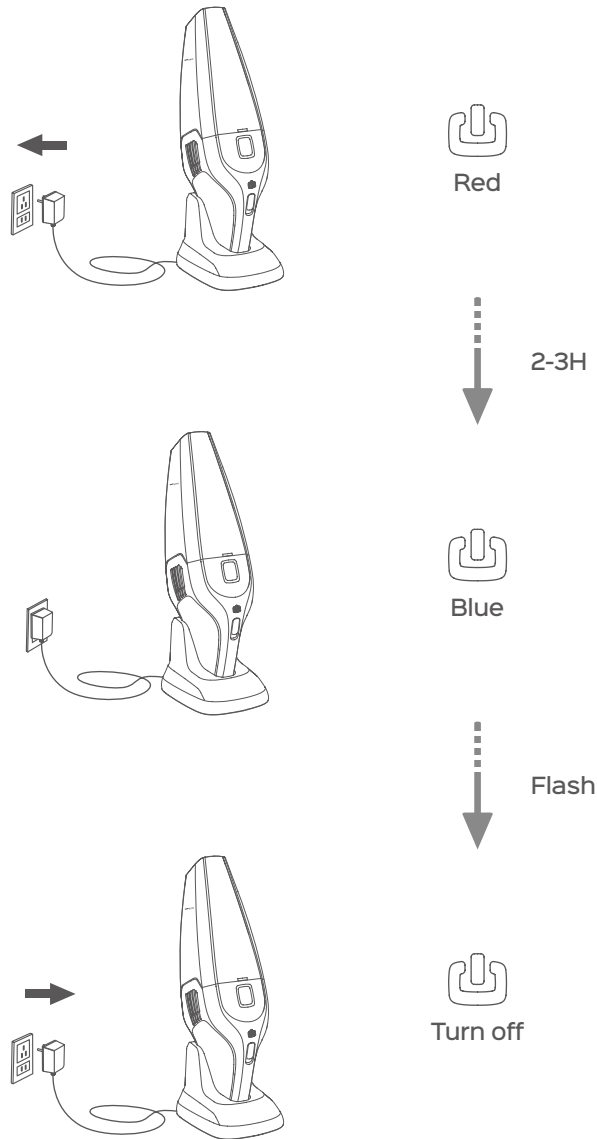
- Power Button**
Push upward for 1 second to start.
- Unlocking Button**
This button separates the motor from the collection container so that the container can be easily cleaned and maintained.



Nozzle Attachments

- The long crevice nozzle is included for removing the dust in corners and gaps.
- The brush nozzle is included for cleaning furniture, upholstery, and carpet, as well as hair and pet fur.
- Use the liquid nozzle to clean up to 100 ml (3.5 ounces) of liquids. Keep the nozzle pointed downward after vacuuming the liquids, to prevent leaking from the seam between the collection container and the machine, which could damage the motor. Discard liquids immediately.

Charging and Storage



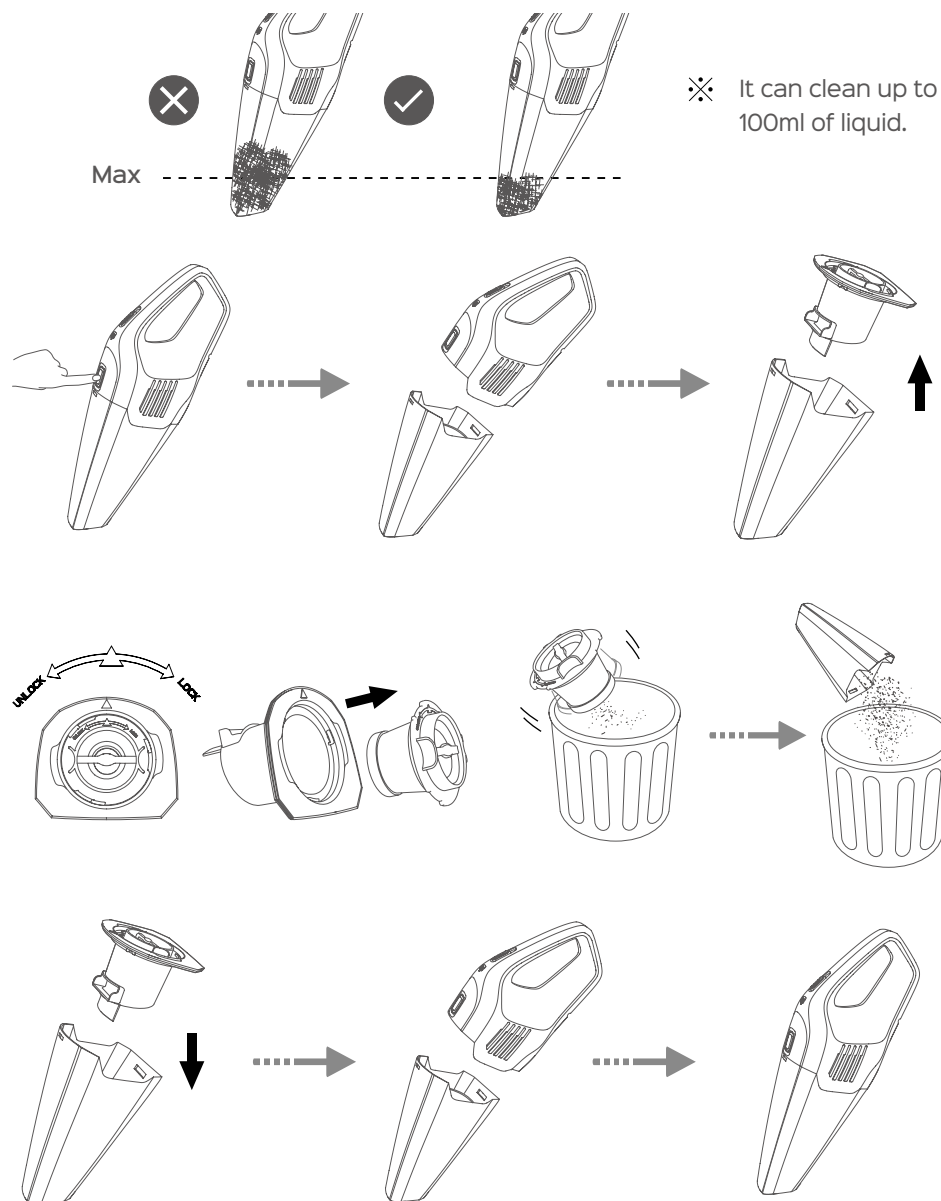
Charging and Storage

- Charge the device fully before first use.
- The indicator will turn blue and flash to show when the battery is low and it is time to charge the device.
- Ensure that the device and all parts are completely dry before charging. Insert the vacuum cleaner into the charging base and connect the adapter to a power source to charge.
- The power indicator turns red to show that the device is charging. It will take 2–3 hours to fully charge.
- When charging is finished, the indicator turns blue and flashes for 10 seconds, and then turns off. The device is now fully charged and ready to be used.
- If the battery temperature dips below 0°C / 32°F, the device will stay off to protect the motor and battery. Do not store the device at a temperature below 0°C / 32°F.
- To extend battery life, please avoid charging immediately after the device is fully discharged, the product needs to be cooled down for a few minutes.

Tips:

Avoid using the device when the battery surface is hot. Running the device at a lower temperature helps to extend the working time and service life of the battery.

Emptying the Collection Container



Emptying the Collection Container

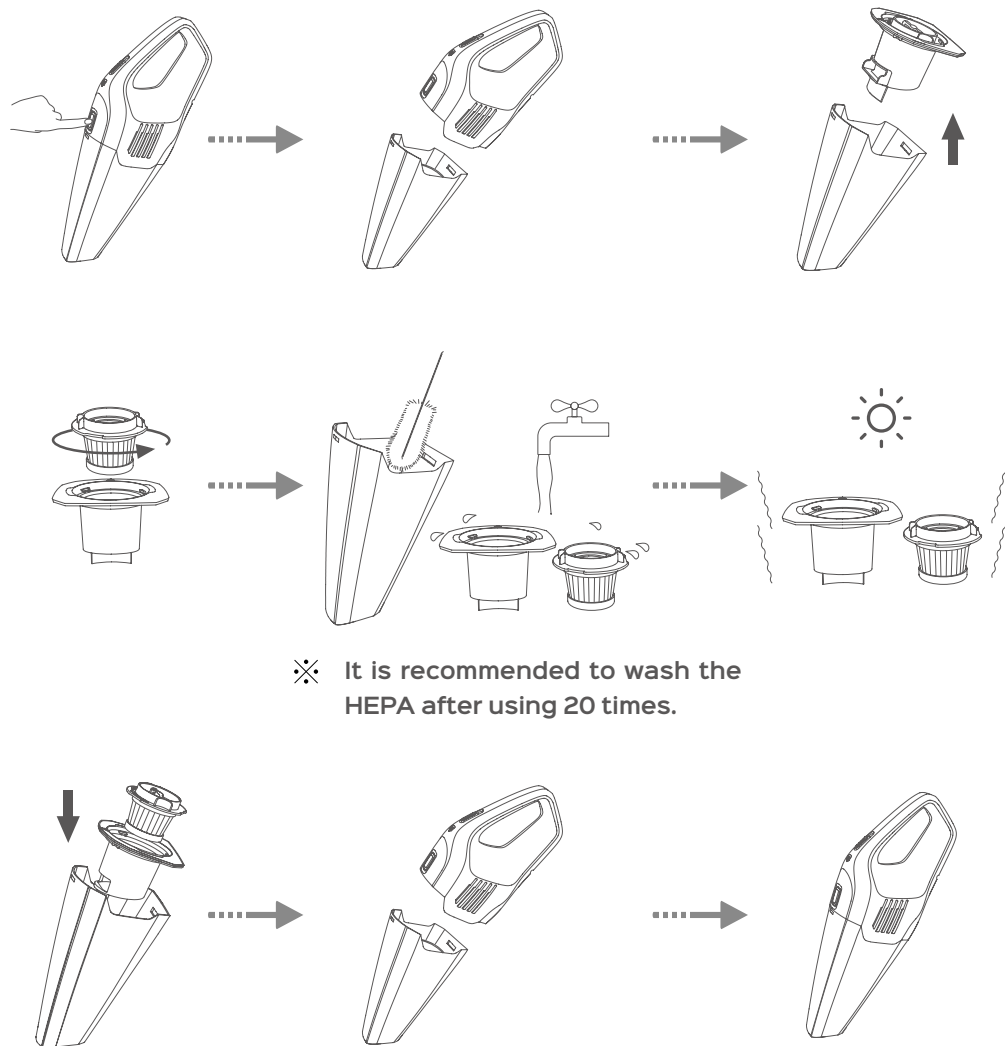
- Empty the collection container immediately once the dust reaches the "MAX" mark.
- Tilt the vacuum cleaner downward and press the unlocking button to remove the collection container.
- Remove the filter and filter bracket, and empty the waste into a sealing trash container.
- Empty the collection container immediately once the dust reaches the "MAX" mark.
- Tilt the vacuum cleaner downward and press the unlocking button to remove the collection container.
- Remove the filter and filter bracket, and empty the waste into a sealing trash container.
- When replacing the filter and filter tray, make sure the collection container and seal are completely dry.
- Reinsert the filter and filter tray into the collection container.
- Push the collection container back into place until it clicks.



Warning:

Please note that max liquid pick-up capacity is 100ml. Please empty the liquid in the dustbin and take the pieces apart and let it dry right after before next use and recharge.

Cleaning and Replacing Collection Container and Filter Parts



Cleaning and Replacing Collection Container and Filter Parts

TIPS: It is recommended to wash the HEPA after using 20 times.

For optimal performance, empty the collection container each time you use the vacuum cleaner, and wash the collection container, filter tray and filter regularly. The filter must be washed when it becomes dusty or once a month, whichever is sooner. Fine dust may need to be cleaned more frequently.

If the parts are only lightly soiled, you can clean with wet cloth. If they are more heavily soiled, submerge the parts in cold running water and gently agitate by hand until they are clean.

- Before using the device, ensure that the suction head and accessories are clean.
- Depress the unlocking button to remove the collection container.
- Remove the filter and filter bracket. Before washing, tap the filter lightly to remove excess dust and debris. Wash the collection container, filter, and filter tray separately.
- Wash by hand only with water only. Do not use soap or detergent. Do not use any appliances or brushes to clean the filter parts.
- Place the filter in a well ventilated and dry environment for at least 24 hours to allow it to dry thoroughly.
- Ensure that the filter unit is completely dry.
- Reinsert the filter and filter tray into the collection container.
- Push the collection container back into place until it clicks.

Troubleshooting

• Weak suction

- Check that the vacuum has not been used for too long without charging. This vacuum is designed to clean for up to 25 minutes. After it is used for several minutes, the suction will become weaker. If the suction starts off weakly or becomes weak, charge the vacuum fully and try again.
- Be sure that the filter is clean so that debris is not obstructing the device's suction.

• Vacuum is hot during use

- Power off the device and check if the collection container is full. If needed, clean it as instructed above.
- Check if the filter screen is blocked. If so, clean the filter according to the above instructions.

• Vacuum cleaner isn't suctioning pet fur

- Check that the device has full power. A weak charge will cause weak suction that cannot vacuum the pet fur, and it will need to be recharged before resuming use.
- If the pet fur has stuck to a fabric or carpeted surface after a liquid spill, use the head of the brush nozzle to loosen the hair and clean it before use.

• The device does not turn on

- Ensure that the battery is fully charged.

If these do not apply and you need further troubleshooting, please contact us via email at **support@holife.com**.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS

BEFORE USING (THIS APPLIANCE)

WARNING - To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

1. Do not leave appliance when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
2. Do not use outdoors or on wet surfaces.
3. Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
4. Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
5. Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center.
6. Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
7. Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
8. Do not handle plug or appliance with wet hands.
9. Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.
10. Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
11. Turn off all controls before unplugging.
12. Use extra care when cleaning on stairs.

13. Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
14. Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
15. Do not use without dust bag and/or filters in place.
16. Household and indoor use only.
17. For use only with the charger, Model: CZH024190078USWH/CZH024190078BSWM/CZH024190078EUWH.

WARNING:

Read all safety warnings and instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

1. Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to battery pack, picking up or carrying the appliance. Carrying the appliance with your finger on the switch or energizing appliance that have the switch on invites accidents.
2. Recharge only with the charger specified by the manufacturer. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
3. When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.

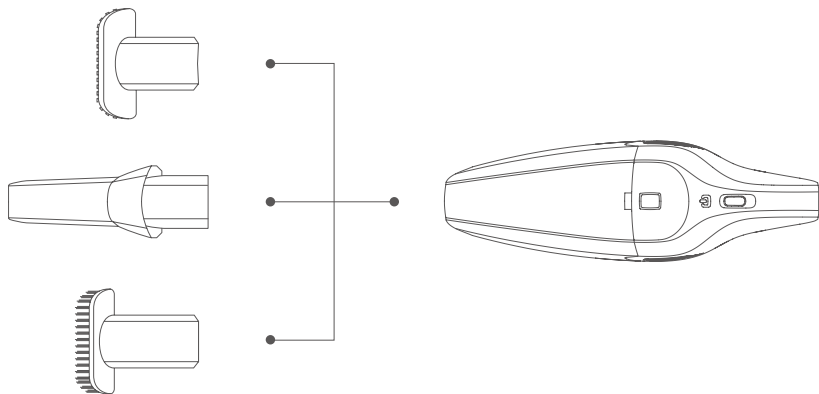
4. Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
5. Do not use a battery pack or appliance that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
6. Do not expose a battery pack or appliance to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 130°C may cause explosion. The temperature of 130°C can be replaced by the temperature of 265°F.
7. Do not charge the battery at ambient temperature below 39°F (4°C) or above 104 °F (40°C). Also keeping the temperature range of between 39-104°F when storing unit or during use. Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or appliance outside of the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside of the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.
8. Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the product is maintained.
9. Do not modify or attempt to repair the appliance or the battery except as indicated in the instructions for use and care.

Anleitung der Installation

Wenn der Handstaubsauger verpackt wird, werden die Zubehöre separat gestellt. Nach der Erhalt des Produkts braucht man den Handstaubsauger zu installieren.

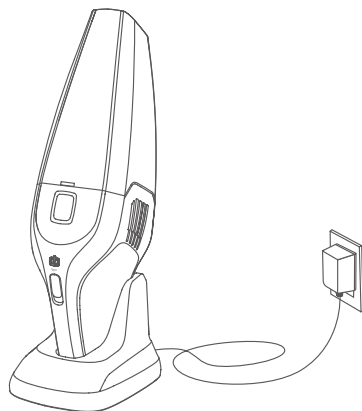
Stecken Sie Fugendüse, Bürste oder Nassdüse in den Kopf des Handstaubsaugers.

Nach der schnellen Installation kann man ihn benutzen.



Kurzanleitung

Vor dem ersten Gebrauch müssen Sie den Handstaubsauger voll aufladen und die Anzeige leuchtet blau. Nachdem der Akku voll aufgeladen ist, blinkt die blaue Anzeige 10s und dann erlischt. Kein Licht bedeutet, dass der Akku schon voll ist.



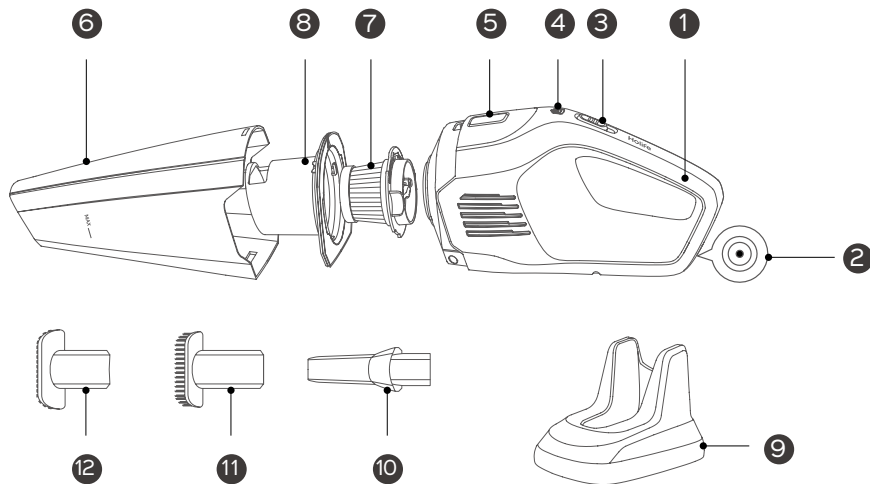
Warnung

Bitte lesen Sie alle Anweisungen und Warnungen in diesem Handbuch und auf dem Produkt vor dem Gebrauch. Diese Warnhinweise gelten für alle Tipps und Zubehörteile, Batterien und Adapter.

- Trennen Sie das Ladegerät vom Stromnetz, bevor Sie es regelmäßig reinigen und warten.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Mundstück, die leicht blockiert werden können.
- Verwenden Sie den Ansaugteil nicht in blockiertem Zustand, um sicherzustellen, dass der Staubsauger nicht blockiert wird.
- Halten Sie alle Haare, Kleidungsstücke, Finger und Körperteile vom Einatmen und von beweglichen Teilen fern und vermeiden Sie das Einatmen brennbarer oder entzündbarer Flüssigkeiten wie Benzin und Alkohol.
- Schauen Sie beim Öffnen des Netzschalters des Staubsaugers nicht direkt in die Belüftungsöffnung.
- Wenn Sie den Staubsauger benutzen, richten Sie den Staubsauger nicht auf die Person oder das Tier.
- Dieses Gerät ist nur für den Heimgebrauch bestimmt. Verwenden Sie es nicht im Freien, sondern in trockener Umgebung.
- Fassen Sie das Ladegerät beim Herausziehen am Stecker an und ziehen Sie nicht am Netzkabel.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einem Servicetechniker ausgetauscht werden. Ändern Sie es nicht privat, um Schäden zu vermeiden.
- Heben Sie keine großen oder scharfen Gegenstände wie z. B. Glas auf.
- Keine Flüssigkeit einnehmen, das Produkt ist trocken und nicht nass.
- Wenn das Gerät oder ein anderer Ort beschädigt ist, verwenden Sie es nicht weiter. Öffnen Sie das Gerät oder das Ladegerät nicht selbst.
- Achten Sie beim Laden des Geräts besonders darauf, dass Sie nicht über das Netzkabel stolpern.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Gegenständen fern. (zB Kochutensilien und andere heiße Gegenstände).
- Fassen Sie das Ladegerät oder das Netzkabel nicht mit nassen Händen an.

- Verwenden Sie nur von Holife empfohlenes Zubehör und Ersatz.
- Wenn Sie dieses Produkt nicht verwenden, stellen Sie es auf Raumtemperatur. Empfohlenes Problem: 18°C/64°F - 28°C/82°F.
- Die geeignete Betriebs- und Ladeumgebungstemperatur beträgt 10°C/50°F-30°C/86°F.
- Bevor Sie den Zyklus reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen, trennen Sie ihn bitte vom Stromnetz oder ziehen Sie den Netzstecker.

Diagramm



- | | |
|-----------------------|--------------------------|
| 1. Griff | 7. Filter |
| 2. Ladeanschluss | 8. Halterung des Filters |
| 3. Ein-Aus Schalter | 9. Ladestation |
| 4. Batterieanzeige | 10. Fugendüse |
| 5. Entriegelungsknopf | 11. Bürste |
| 6. Staubbehälter | 12. Nassdüse |

Spezifikationen

Nennspannung	14.8 V ---	Geräusch	$\leq 78\text{dB}$
Nennleistung	90 W	Staubkapazität	600 ml
Ladezeit	2-3 h	Nutzungsart	Trocken & Nass
Batterie	Li-ion 14.8V --- 2200mAh		

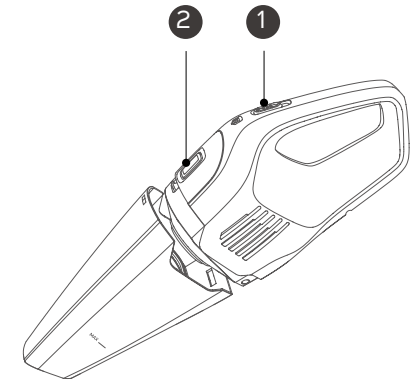
Anleitung der Tastenfunktionen

1. Ein-Aus Schalter

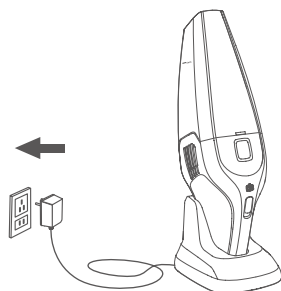
Drücken den Schalter für 1s, um das Gerät einzuschalten.

2. Entriegelungsknopf

Drücken Sie diese Taste, um das Hauptgerät und den Staubbehälter zu trennen. Es ist bequem für Reinigung des Geräts und Entsorgung der Abfälle.



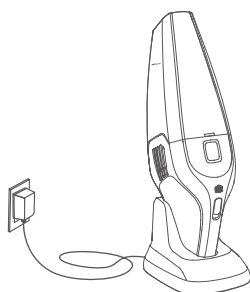
Aufladung



Red



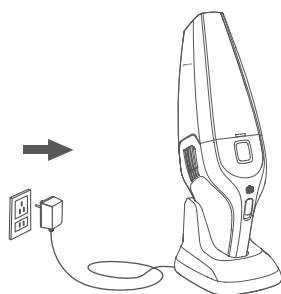
2-3H



Blue



Flash



Ausschalten

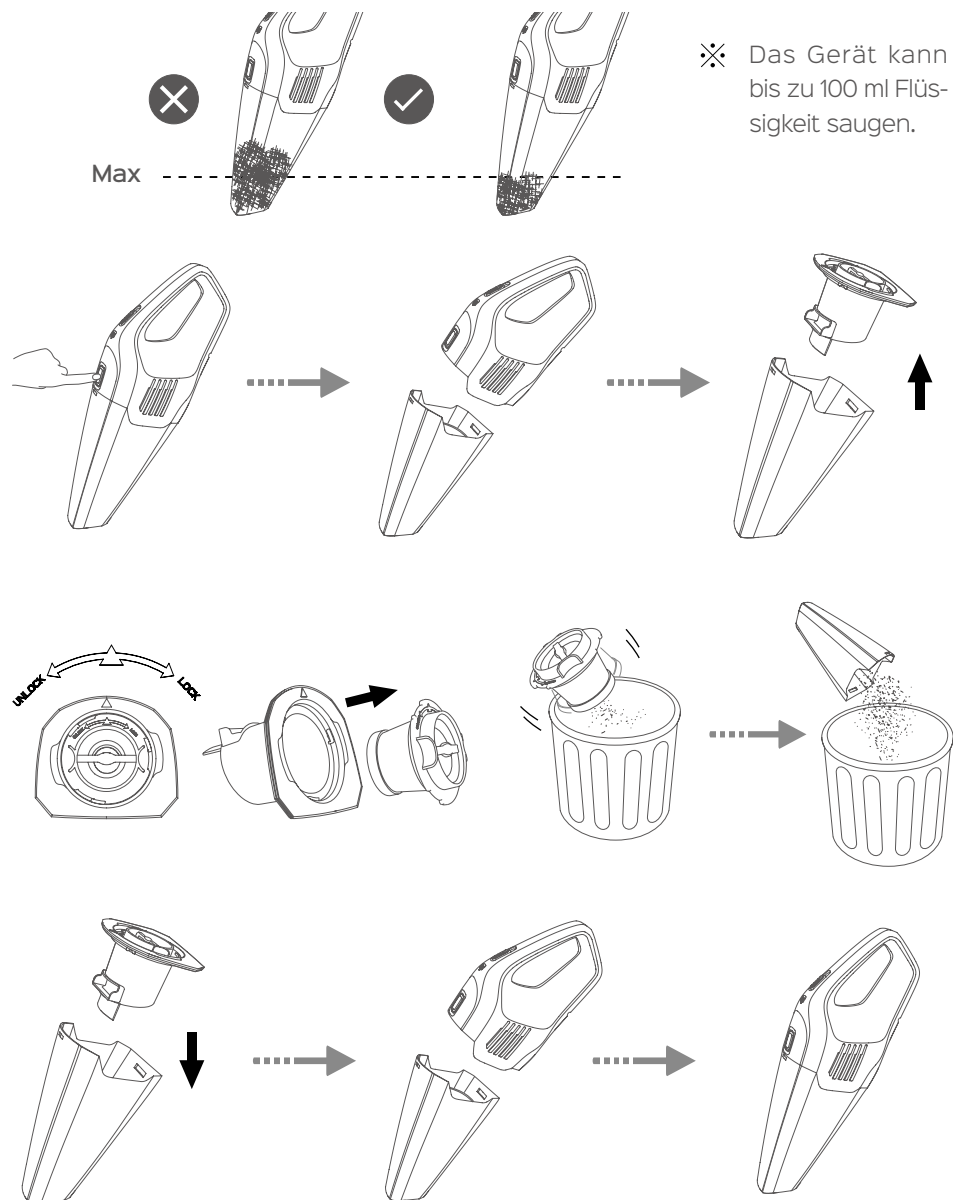
Aufladung

- Stellen Sie den Handstaubsauger in die Ladestation und schließen Sie den Adapter an das Stromnetz.
- Wenn die Batterieanzeige leuchtet rot, ist das Gerät beim Aufladen. Die normale Ladungszeit ist 2-3 Stunden.
- Nachdem der Akku voll aufgeladen ist, blinkt die blaue Anzeige 10s und dann erlischt.
- Wenn die Anzeige erlischt, ist der Handstaubsauger breit voll aufgeladen und dann kann man verwenden.

Tips:

Nach der vollen Aufladung wird es empfohlen, den Handstaubsauger von der Ladestation abzunehmen, sondern nicht immer das Gerät in der Ladestation stellen. Wenn die Akku im Ladezustand für eine lange Zeit ist, wird der Schutz vor Akku beschädigt.

Staubbehälter leeren



Staubbehälter leeren

Sobald der Staub über die maximale Linie überschreitet, entleeren Sie bitte den Staubbehälter schnell wie möglich.

- Kippen Sie den Handstaubsauger und drücken Sie den Entriegelungsknopf, um das Hauptgerät und der Staubbehälter zu trennen.
- Achten Sie bitte darauf, sich den Staubbehälter zu neigen, um das Überlaufen von Müll zu vermeiden.
- Drücken Sie nicht den Entriegelungsknopf, dann wird der Staubbehälter nicht geöffnet. Entnehmen Sie bitte ihn nicht mit Gewalt.
- Entnehmen Sie bitte den Filter und die Halterung, werfen Sie Müll.

Um ein Entleeren des Staubbechers durch Staub zu vermeiden, legen Sie den Staubbecher in den Staubbeutel und leeren Sie ihn vorsichtig.

Um ein Entleeren des Staubbechers durch Staub zu vermeiden, legen Sie den Staubbecher in den Staubbeutel und leeren Sie ihn vorsichtig.

Nehmen Sie den Staubbeutel vorsichtig aus dem Staubbecher und verschließen Sie ihn für die routinemäßige Handhabung.

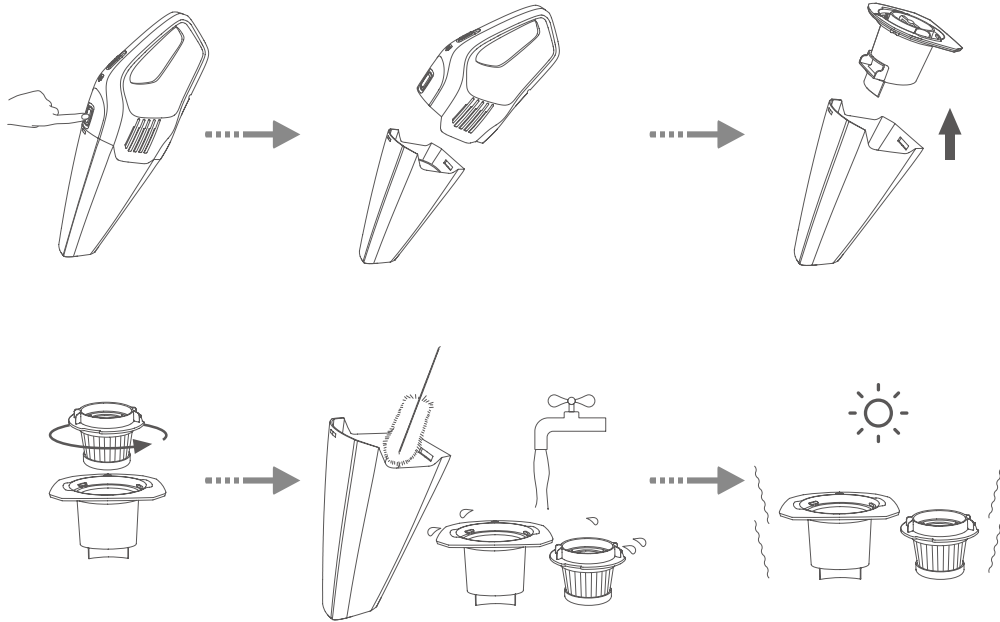
- Wenn Sie den Filter und die Halterung austauschen möchten, muss der Staubbehälter und andere Teile voll trocken sein.
- Stellen Sie erneut den Filter und die Halterung in den Staubbehälter .
- Klappen Sie den Staubbehälter und das Hauptgerät zu, bis Sie "Klick" hören.

Warnung:

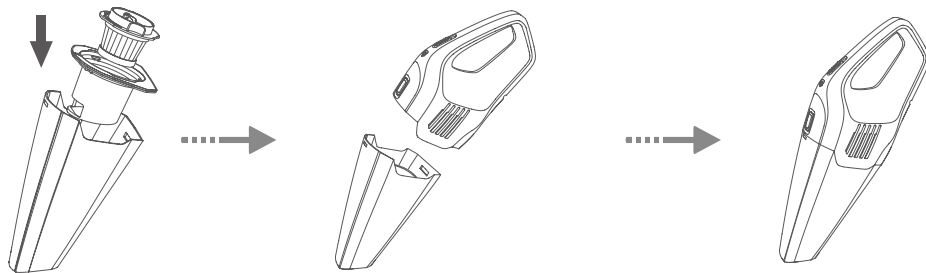


Bitte beachten Sie, dass die maximale Aufnahmekapazität für Flüssigkeiten 100 ml beträgt. Vor der nächsten Verwendung und Aufladung leeren Sie bitte die Flüssigkeit in die Mülltonne, nehmen Sie alle Teile auseinander und ganz trocknen.

Reinigung/Austausch des Filter



※ Es wird empfohlen, das HEPA-Filter nach 20-maligem Gebrauch zu reinigen.



Reinigung/Austausch des Filter

TIPS: Es wird empfohlen, das HEPA-Filter nach 20-maligem Gebrauch zu reinigen.

Es wird empfohlen, dass Sie den Staubbehälter rechtzeitig nach jeder Verwendung reinigen. Und Laut Gebrauchsfrequenz reinigen Sie regelmäßig den Filter, den Staubbehälter und die Halterung. Wenn Sie das Gerät oft benutzen, muss man jedes Mal den Filter reinigen. Wenn Sie ihn selten benutzen, reinigen Sie den Filter mindestens ein im Monat.

Entnehmen Sie den Filter und die Halterung. Reinigen Sie dann den Staubbehälter, den Filter und die Halterung.

- Wenn es wenig Staub im Staubbehälter gibt, kann man direkt mit einem feuchten Tuch den Staubbehälter und die Halterung reinigen.
- Wenn es viel Staub im Staubbehälter gibt, reinigen Sie den Staubbehälter, den Filter und die Halterung mit Wasser.

- Laut der Bedienung in Abbildung 3, trennen Sie das Hauptgerät und den Staubbehälter.
- Vor der Reinigung des Filter muss man ihn klopfen, um übermäßigen Staub und Schmutz zu werfen.
- Man kann nur die Filtereinheit reinigen mit kaltem Wasser, sondern nicht mit Reinigungsmittel. Spülen Sie auch nicht die Filtereinheit in die Spülmaschine oder Waschmaschine.
 - Zuerst reinigen Sie den Filter. Halten Sie den Rand des Filters fest und stellen Sie den Filter zum Waschen unter den Wasserhahn.
 - Spülen Sie den Filter innen und außen weiter aus. Drücken Sie den Schaum leicht, um den Schmutz auszuschieden, bis das Wasser sauber ist.
- Spülen Sie die Halterung und den Staubbehälter unter Wasser, bis sie sauber ist.
- Stellen Sie die Filtereinheit in eine gut belüftete, trockene Umgebung für mindestens 24 Stunden lang, um sie vollständig zu trocknen.
- Überprüfen Sie, ob die Filtereinheit vollständig trocken ist.
- Installieren Sie erneut die Filtereinheit. Setzen Sie den Filter in die Halterung und dann setzen Sie die beide zusammen in den Staubbehälter ein. Klappen Sie den Staubbehälter und das Hauptgerät zu, bis Sie "Klick" hören.

Tips:

Wenn Sie Feinstaub mit dem Handstaubsauger reinigen, muss Sie den Filter häufiger reinigen.

Spühlen Sie den Filter nicht in die Spülmaschine oder Waschmaschine. Trocknen Sie ihn auch nicht im Wäschetrockner, Backofen, Mikrowelle oder bei Flammen. Reinigen Sie ihn nicht mit keinen Reinigungsmittel, Polituren und Lufterfrischer, nur mit Wasser.

Verwendung

- Die Fugendüse ist geeignet für die Reinigung von Staub im Ritzen, im Ecken der Wand oder in schwer erreichbaren Flächen
- Der Bürstenaufsatz ist geeignet für die Reiniung der Tierhaare und des etwas Klebriges im Sofa oder im Teppich
- Nassdüse ist geeignet für die Reinigung der Flüssigkeit und nicht über 100ML überschreitet.
- Clean the dust container according to the instructions, make sure the dust container and motor in dry state to charge.

Nach der Absaugen der Flüssigkeit darf man sofort gießen. Reinigen Sie den Staubbehälter laut der Bedienung. Bestätigen Sie, dass der Staubbehälter und das Hauptgerät trocken sind, können Sie den Handstaubsauger aufladen.

Laden und Aufbewahren

- Wenn die Batterietemperatur unter 0°C liegt, wird die Maschine ausgeschaltet, um den Motor und die Batterie zu schützen. Laden Sie das Produkt nicht auf und lagern Sie es bei einer Temperatur unter 0°C.
- Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern und ein Aufladen unmittelbar nach einer vollständigen Entladung zu vermeiden, muss das Produkt einige Minuten lang abgekühlt werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn die Oberfläche des Akkus heiß ist. Lassen Sie das Gerät bei niedriger Temperatur laufen, um die Arbeitszeit und Lebensdauer des Akkus zu verlängern.
- Wenn Sie den Staubsauger längere Zeit nicht benutzen, nehmen Sie den Akku aus dem Akkufach und legen Sie ihn an einen kühlen Ort.

Vorsichtsmaßnahmen

- Wenn Sie den Staubsauger zum ersten Mal benutzen, müssen Sie zuerst den Akku aufladen.
- Überprüfen Sie vor der Verwendung des Staubsaugers, ob die Spitzen unter den Spitzen oder das Zubehör sauber sind und ob Fremdkörper das Produkt beschädigen können.
- Bevor Sie den Boden und den Teppich reinigen, überprüfen Sie bitte die Reinigungsrichtlinien des Herstellers, um Schäden an Ihrem Teppich und Boden zu vermeiden.
- Vor der Reinigung des Sofas und des Teppichs legen Sie bitte die Zubehöre ein. Weichen Sie die Abfälle auf Teppich oder im Sofa mit dem Bürsten.
- Die Bürste unseres Produktes kann vielleicht manche Teppiche oder Fußböden beschädigen. Wenn Sie das Gerät mit Bürste verwenden, werde manche Teppiche vielleicht fusseln. Deshalb können Sie am Besten vor der Reinigung der Teppiche mit uns kontaktieren und fragen, ob man kann mit dem Handstaubsauger Ihr Teppich reinigen.

Fehlerbehebung

• Geringe oder fast keine Saugleistung;

- Die normale Betriebszeit dieses Produkts ist 25 Minuten. Nach längerer Verwendung des Produkts nimmt die Saugleistung mit der Zeit ab. Wenn die Saugleistung geringer wird, bestimmen Sie zuerst die Nutzungsdauer des Produkts.
- Wenn Sie das Produkt nur einige Male benutzen, ist die Saugleistung aber schwach, bestätigen Sie bitte, ob es voll aufgeladen ist.
- Überprüfen Sie, ob der Filter verschmutzt.
- Wenn die oben genannte Situation ausgeschlossen ist, kontaktieren Sie mit uns: **support@holife.com**

• Das Produkt wird heiß behandelt

- Bitte zuerst ausschalten und prüfen, ob der Staubbehälter voll ist. Wenn der Staubbehälter voll ist, reinigen Sie ihn gemäß den Richtlinien zum Entleeren des Staubbehälters.
- Überprüfen Sie, ob das Filtersieb und der HEPA-Filter im Frühstadium verstopft sind, und reinigen Sie es gemäß der Anleitung für die Filterreinigung.

• Man kann mit dem Handstaubsauger nicht die Haare saugen

- Bestätigen Sie bitte, ob der Akku etwa leer ist. Wenn ja, ist auch die Saugleistung schwach und kann nicht die Haare saugen. Bitte laut der Bedienung aufladen Sie den Handstaubsauger.
- Überprüfen Sie bitte, ob die Haare mit Flüssigkeit mischen und die Haare wird auf dem Teppich oder Sofa kleben. Vor der Reinigung der Tierhaare sollen Sie zuerst die Tierhaare auf Teppich weichen mit dem Bürsten.
- Bitte wenden Sie sich rechtzeitig an den Kundendienst, wenn andere Anomalien auftreten.

• Das Produkt funktioniert nicht

- Überprüfen Sie, ob der Akku schon leer ist.
- Bitte wenden Sie sich rechtzeitig an den Kundendienst, wenn andere Anomalien auftreten.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

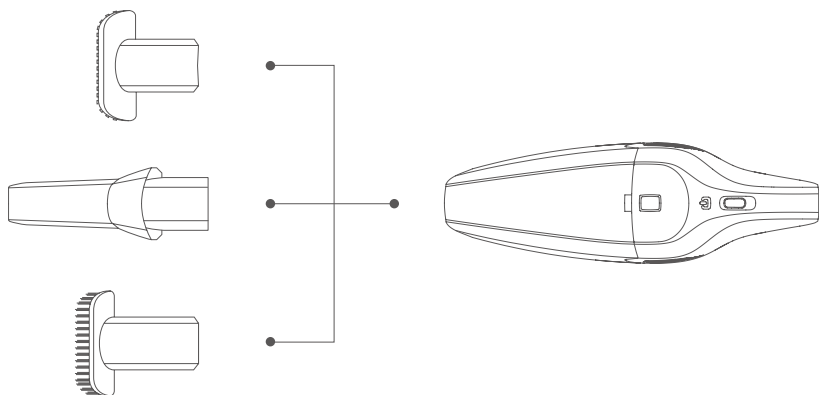
1. Dieses Gerät ist nicht für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkter Mobilität bestimmt, physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen, es sei denn, sie Gebrauch des Gerätes durch eine Person, die für ihre Sicherheit betreffend Aufsicht oder Anweisung erhalten haben. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie mit dem Gerät nicht spielen.
2. Das Gerät ist nur mit der Stromversorgungseinheit mit dem Gerät zur Verfügung gestellt verwendet werden.
3. Dieses Gerät enthält Batterien, die nur von Fachleuten ausgewechselt werden können.
4. ACHTUNG: Für die Zwecke der Wiederaufladen der Batterie, verwenden Sie nur die abnehmbare Versorgung. Mit diesem Gerät geliefertes Gerät.
5. Wenn das Symbol für abnehmbare Versorgungseinheit verwendet wird, wird seine Bedeutung erklärt.
6. Nur zur Verwendung mit dem Ladegerät, Modell: CZH024190078USWH / CZH024190078BSWM / CZH024190078EUWH.
7. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit Behinderung benutzt werden aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen, wenn sie beaufsichtigt oder über die Verwendung des Geräts in einer sicheren Art und Weise gegeben worden sind und verstehen die beteiligten Gefahren. Die Kinder sollen mit dem Gerät nicht spielen. Reinigung und Wartung Nutzer wird nicht Von Kindern ohne Aufsicht gemacht werden.
8. Der Akku muss aus dem Gerät entfernt werden, bevor er verschrottet wird.
9. Das Gerät muss vor dem Entfernen des Akkus vom Stromnetz getrennt werden.
10. Der Akku ist sicher zu entsorgen.

Instructions de montage

Lorsque l'aspirateur est emballé, les accessoires sont placés séparément. Après réception du produit, l'aspirateur doit être assemblé simplement.

Placez une ventouse plate, une brosse ou une brosse absorbante dans le connecteur du godet à poussière.

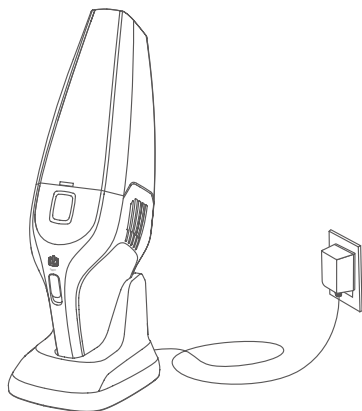
Montage rapide et prêt à l'emploi



Instructions rapides

Le produit doit être complètement chargé avant d'être utilisé pour la première fois. Le voyant d'état de pleine puissance est bleu.

Une fois la batterie complètement chargée, le voyant bleu clignote 10 secondes puis s'éteint. Si le voyant est éteint, la batterie est déjà pleine.



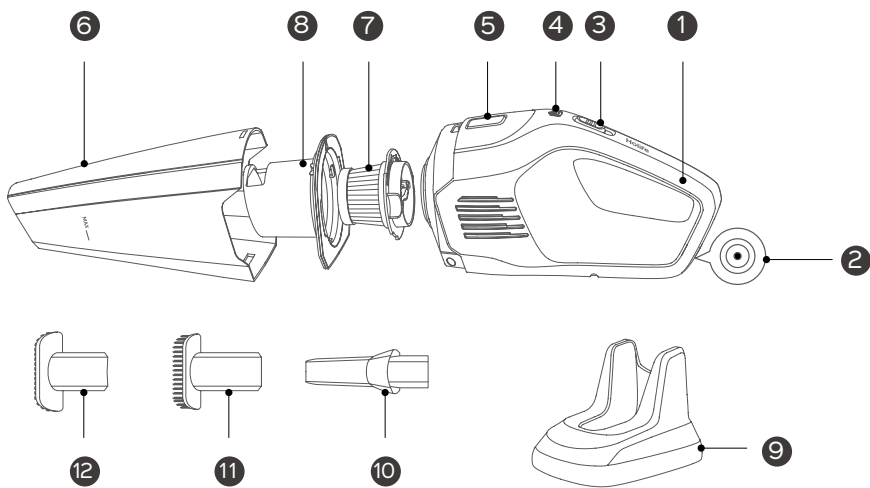
Avertissements

Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire toutes les instructions et tous les avertissements dans ce manuel et sur le produit.

- Débranchez le chargeur avant un nettoyage et un entretien réguliers.
- NE PAS poser d'objet bloqué facilement sur l'orifice d'aspiration.
- NE PAS utiliser dans la partie aspirante du blocage, afin de s'assurer que rien ne bloque l'utilisation de l'aspirateur.
- Gardez tous les cheveux, les vêtements, les doigts et les parties du corps à l'abri de l'inhalation et des pièces en mouvement. Évitez l'inhalation de liquides inflammables tels que l'essence et l'alcool.
- NE PAS regarder directement le trou de ventilation lorsque vous allumez l'interrupteur de l'aspirateur.
- NE PAS diriger la buse d'aspiration sur des personnes ou des animaux lorsque vous utilisez un aspirateur.
- Cet appareil est uniquement destiné à un usage familial. Veuillez ne pas l'utiliser à l'extérieur. Veuillez utiliser dans un environnement sec.
- Lorsque vous débranchez le chargeur, veuillez tenir la fiche et ne pas tirer sur le cordon.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le réparateur. Veuillez ne pas remplacer sans autorisation afin de ne pas causer de dommages.
- NE PAS aspirer les objets volumineux ou coupants, tels que le verre.
- NE PAS aspirer trop de liquide, si le liquide est absorbé de manière excessive, cela provoquera facilement un court-circuit du moteur.
- Si le fuselage ou d'autres endroits sont endommagés, ne continuez pas à utiliser. N'ouvrez pas l'appareil ou le chargeur sans autorisation.
- Lors de la charge, veillez à ne pas faire trébucher le cordon d'alimentation.
- Maintenez le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces chaudes (telles que ustensiles de cuisine et autres objets chauds).
- NE PAS toucher le chargeur ou le cordon d'alimentation avec les mains mouillées.
- Utilisez uniquement les accessoires et les remplacements suggérés par Holife.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, placez le produit à la température ambiante. Température recommandées : 18°C/64°F - 28°C/82°F.

- La température appropriée de l'environnement pour le fonctionnement et le chargement est de 10°C/50°F-30°C/86°F.
- Débranchez l'alimentation ou débranchez-la avant de le nettoyer périodiquement ou d'effectuer des travaux de maintenance.

Diagramme



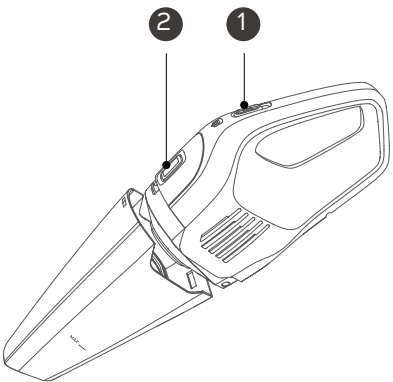
- | | |
|--|--------------------------------|
| 1. Poignée | 7. Filtre |
| 2. Port de charge | 8. Support de filtre |
| 3. Bouton d'interrupteur | 9. Base de charge |
| 4. Indicateur de batterie | 10. Aspiration longue et plate |
| 5. Bouton de libération du godet à poussière | 11. Brosse |
| 6. Godet à poussière | 12. Brosse d'aspiration |

Spécifications

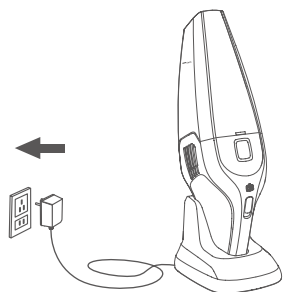
Tension nominale	14.8V ---	Bruit	≤ 78dB
Puissance nominale	90 W	Capacité de poussière	600 ml
Temps de charge	2-3h	Type d'utilisation	Sec&Humide
Batterie	Li-ion 14.8V --- 2200mAh		

Description de la fonction du bouton

- 1. Bouton d'interrupteur**
Appuyez sur le bouton 1S pour allumer l'aspirateur et fonctionner.
- 2. Bouton de libération du godet à poussière**
Le bouton de libération du godet à poussière sépare l'unité principale et le godet à poussière pour faciliter le nettoyage.



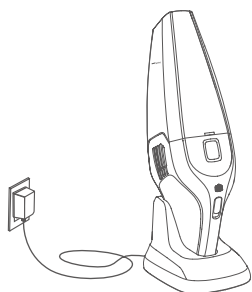
Charge



Red



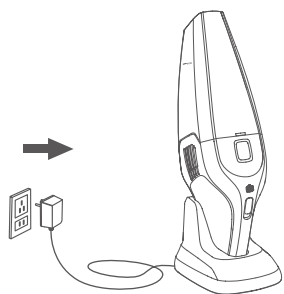
2-3H



Blue



Flash



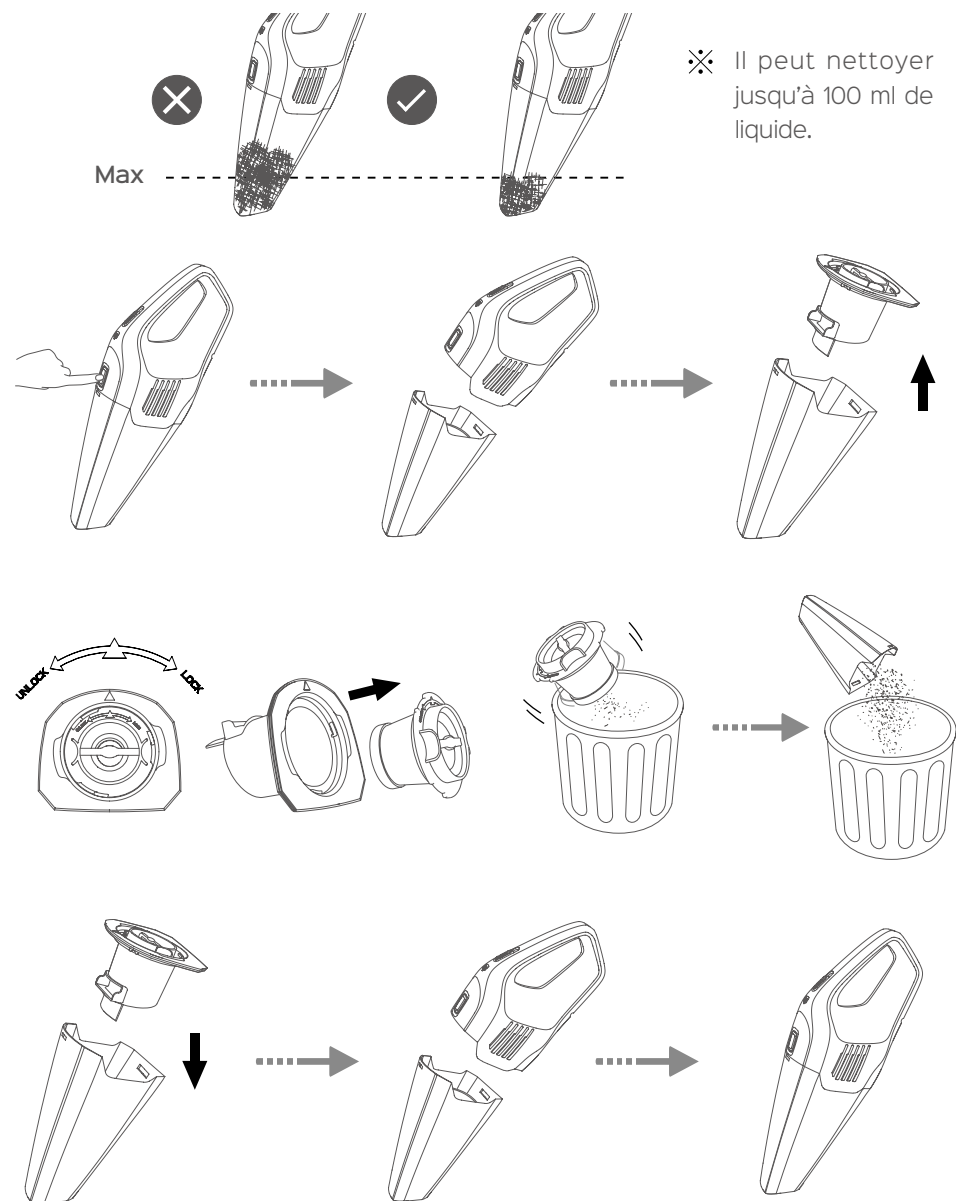
Charge

- Insérer l'aspirateur dans la base de chargement et connecter l'adaptateur à l'alimentation électrique ;
- Le voyant de la batterie indique que la charge est rouge, charge de 2-3H ;
- Une fois la batterie complètement chargée, le voyant devient bleu et clignote pendant 10 secondes, puis s'éteint.
- Le voyant est éteint, indiquant que la machine est complètement chargée et peut être utilisée.

Tips:

Une fois la batterie complètement chargée, il est recommandé de retirer l'aspirateur. Il est déconseillé de placer l'aspirateur sur la base de chargement pendant une longue période. Si la batterie est en état de charge pendant une longue période, la protection de la batterie est réduite, ce qui affecte la durée d'utilisation de l'aspirateur.

Vider le godet à poussière



Vider le godet à poussière

Lorsque la poussière atteint la ligne <MAX>, videz-la dès que possible - NE PAS dépasser la capacité.

- Inclinez l'aspirateur pour appuyer sur le bouton de libération du godet à poussière afin de séparer l'unité principale du godet à poussière.
- Faites attention à incliner le godet à poussière pour éviter les fuites d'ordures.
- Si vous n'appuyez pas sur le bouton de libération du godet à poussière, le fond du godet à poussière ne s'ouvre pas. Ne pas enlever violemment le godet à poussière.
- Retirez le filtre et son support pour exporter les déchets. Comme la figure 3.

Afin d'empêcher la poussière de voler, veuillez placer le godet à poussière dans le sac anti-poussière et le vider soigneusement. Retirez délicatement le sac anti-poussière du godet à poussière et scellez-le hermétiquement pour un traitement de routine.

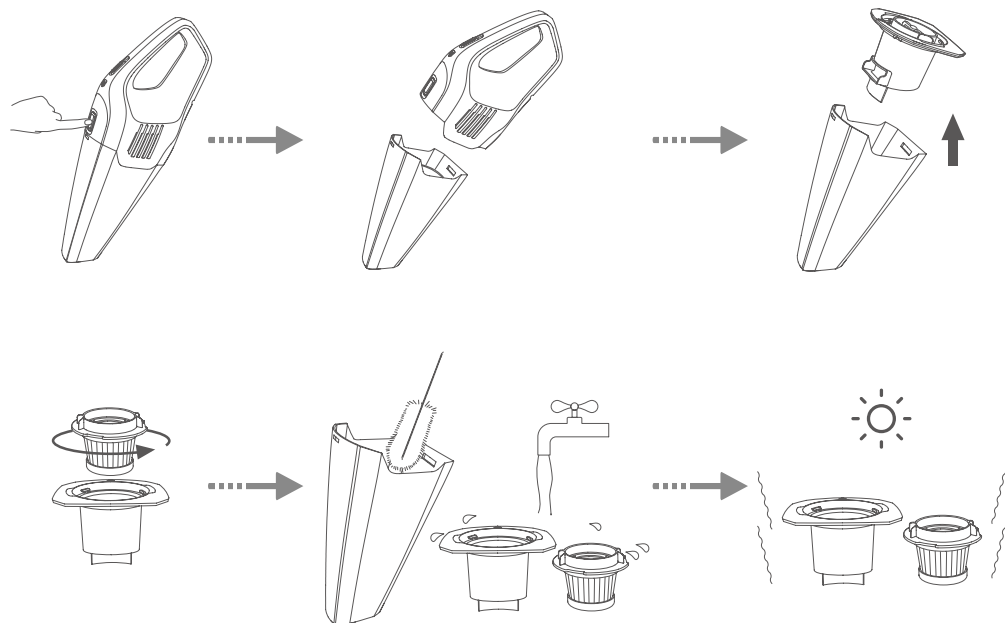
- Pour remplacer le filtre et le porte-filtre, assurez-vous que le godet à poussière et le joint sont parfaitement secs.
- Remettez le filtre et le porte-filtre dans le godet à poussière, comme illustré à la figure 4.
- Fermez légèrement le godet à poussière jusqu'à ce que vous entendiez le "Clic".

Attention:

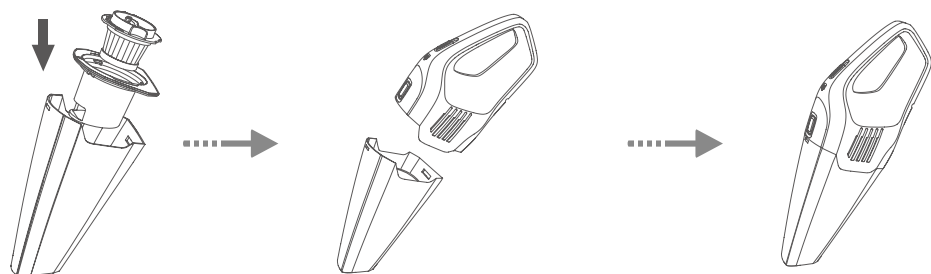


Veuillez noter que la capacité maximale de collecte de liquide est de 100 ml. Veuillez vider le liquide dans la poubelle et démonter les morceaux et laisser sécher juste après la prochaine utilisation et recharger.

Nettoyer, remplacer le filtre / éponge



※ Il est recommandé de laver le HEPA après 20 utilisations.



Nettoyer, remplacer le filtre / éponge

TIPS: Il est recommandé de laver le HEPA après 20 utilisations.

Il est recommandé de nettoyer le goudet à poussière à temps après l'utilisation de l'aspirateur et de nettoyer régulièrement le goudet à poussière, le porte-filtre et le filtre en fonction de la fréquence d'utilisation. Lorsque le nettoyage de la poussière est plus important, le filtre doit être nettoyé à chaque fois, et lorsqu'il est moins utilisé, le dispositif du filtre est nettoyé au moins une fois par mois.

Retirez le filtre et le porte-filtre et nettoyez le goudet à poussière, le filtre et le porte-filtre.

- Si la quantité de poussière est faible, vous pouvez choisir de nettoyer le goudet à poussière et le porte-filtre avec un chiffon humide, d'assurer que les accessoires sont secs et puis d'installer.
- Si la quantité de poussière est importante, vous pouvez nettoyer le goudet à poussière, le filtre et le porte-filtre.

- Selon les instructions de la figure 3, séparez l'hôte et le godet à poussière.
- Avant de nettoyer, tapotez doucement le filtre pour éliminer la poussière et les débris en excès.
- Utilisez uniquement de l'eau froide pour nettoyer le dispositif filtrant : ne pas utiliser de détergent, ne pas utiliser de lave-vaisselle ni de machine à laver pour le nettoyage.
 - Commencez par nettoyer le filtre en non-tissé, tenez le bord du filtre et placez le filtre sous le robinet d'eau froide pour le lavage ;
 - Rincez continuellement l'intérieur et l'extérieur du filtre et accumulez doucement la mousse pour évacuer la saleté jusqu'à ce que l'eau soit propre.
- Placez le porte-filtre et le goudet à poussière sous l'eau claire et rincez-les jusqu'à ce qu'ils sont propre.
- Placez le dispositif filtrant dans un environnement sec et bien ventilé pendant au moins 24 heures pour lui permettre de sécher complètement.
- Vérifiez que le dispositif filtrant est complètement sec.
- Réinstallez le dispositif du filtre, remplacez le filtre dans le porte-filtre, remplacez-le dans le goudet à poussière et fermez le verrou du goudet à poussière jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

- Placez le dispositif filtrant dans un environnement sec et bien ventilé pendant au moins 24 heures pour lui permettre de sécher complètement.
- Vérifiez que le dispositif filtrant est complètement sec.
- Réinstallez le dispositif du filtre, remplacez le filtre dans le porte-filtre, remplacez-le dans le goudet à poussière et fermez le verrou du goudet à poussière jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

Tips:

Si vous aspirez de la poussière fine, il peut être nécessaire de nettoyer le filtre plus souvent.

Ne placez aucun accessoire de ce produit au lave-vaisselle, ni au lave-linge à laver ou à sécher près d'un séchoir rotatif, d'un four, d'un four à micro-ondes ou de la flamme nue, ni utilisez des détergents, des polis ou des assainisseurs d'air.

Utilisation du produit

- La tête d'aspiration longue et plate est utilisée pour nettoyer la poussière dans les interstices tels que les coins du mur ;
- La brosse est utilisée pour nettoyer le tapis, le canapé et d'autres scènes ;
- La tête de la brosse absorbant l'eau nettoie le liquide et le liquide d'aspiration ne dépasse pas 100 ml.
- Videz immédiatement le liquide après avoir l'aspiré, nettoyez le goudet à poussière en fonction de l'opération et assurez-vous que le goudet à poussière et l'unité principale sont secs avant de charger.

Charge et Stockage

- Si la température de la batterie est inférieure à 0°C, la machine sera arrêtée. Cette conception vise à protéger le moteur et la batterie. Ne déplacez pas le produit dans un endroit où la température est inférieure à 0°C après la charge.
- Veuillez éviter de charger immédiatement après une décharge complète pour prolonger la durée de vie de la batterie, laissez le produit refroidir pendant quelques minutes.
- Veuillez éviter d'utiliser ce produit lorsque la surface de la batterie est chaude. Faire fonctionner la machine à basse température peut prolonger le temps de travail et la durée de vie de la batterie.
- Si vous n'utilisez pas d'aspirateur pendant une longue période, veuillez retirer la batterie de la salle des batteries et placez-la dans un endroit frais.

Précautions

- La première fois qu'un aspirateur est utilisé, il doit être complètement chargé.
- Le liquide d'aspiration ne doit pas dépasser 100 ml, ce qui est très facile à endommager le moteur. Il est recommandé de ne pas absorber de liquide pur dans une grande surface.
- Avant d'utiliser l'aspirateur, vérifiez si la tête d'aspiration ou les accessoires sont propres et recherchez des corps étrangers susceptibles d'endommager le produit.
- Lors du nettoyage du canapé et de le tapis, veuillez insérer les accessoires et utiliser la brosse pour détacher les déchets sur le tapis et le canapé.
- La brosse sur ce produit peut endommager certains tapis ou planchers. Lors du nettoyage avec ce produit, la brosse rotative peut rendre certains tapis hérissés. Si cela se produit, nous vous conseillons de ne pas utiliser la tête d'aspiration de plancher électrique lors de l'aspiration et de consulter le fabricant de votre tapis pour savoir si ce produit convient.

Problèmes anormaux courants et manipulation

• A peu ou pas d'aspiration

- La durée d'utilisation de ce produit est de 25 minutes. Le produit utilisé pendant un certain temps, l'aspiration diminuera avec le temps. Si l'aspiration diminue, déterminez d'abord la durée d'utilisation du produit ;
- Déterminez si le produit est complètement chargé si l'aspiration est petite au début de l'utilisation ;
- Vérifier si le filtre est sale et provoque une faible aspiration
- Si tous les éléments ci-dessus sont exclus, veuillez nous contacter:
support@holife.com

• Traitement de chaud pendant l'utilisation

- Veuillez couper l'alimentation d'abord pour vérifier si le godet à poussière est plein. S'il est plein, nettoyez-le à temps, conformément au guide du nettoyage de le godet à poussière ;
- Vérifiez si le filtre et le filtre Hepa fin sont obstrués. Si tel est le cas, nettoyez-le à temps, conformément au guide d'utilisation du nettoyage du dispositif filtrant.

• L'aspirateur ne peut pas absorber les poils d'animaux

- Vérifiez si l'aspirateur est proche de l'état d'absence de puissance. Si la puissance de la machine est faible, cela signifie que l'aspiration est faible. À l'état d'aspiration faible, il peut ne pas être capable d'absorber les poils avec une force d'adsorption. Il a besoin de charger selon le guide de charge ;
- Vérifiez si les poils de l'animal sont tachés de liquide et solidifiez-les sur le canapé. Utilisez d'abord une brosse pour les desserrer et puis nettoyez-les.
- Veuillez contacter le service clientèle pour les autres exceptions.

• Produit ne fonctionnant pas

- Vérifier si la batterie est chargée ;
- Veuillez contacter le service clientèle à temps pour d'autres anomalies.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

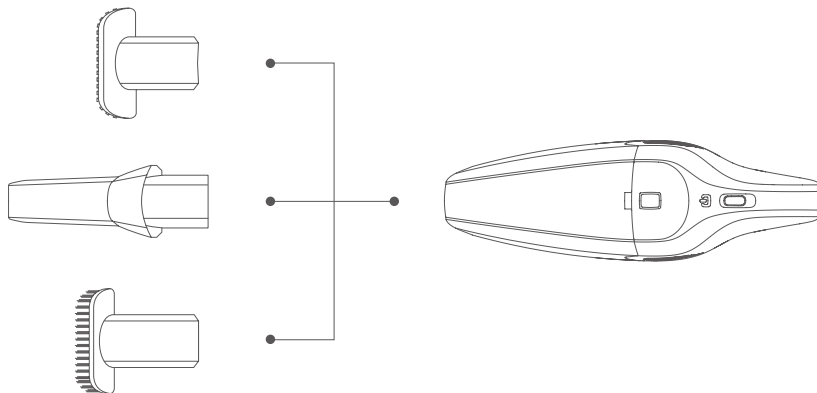
1. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'une personne responsable de leur sécurité ne les ait supervisées l'utilisation. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
L'appareil ne doit être utilisé qu'avec le bloc d'alimentation fourni avec l'appareil.
2. Cet appareil contient des piles qui ne peuvent être remplacées que par des personnes qualifiées.
3. AVERTISSEMENT : Pour recharger la batterie, utilisez uniquement l'unité d'alimentation amovible fournie avec cet appareil.
4. Si le symbole de l'unité d'alimentation détachable est utilisé, sa signification doit être expliquée.
5. À utiliser uniquement avec le chargeur, modèle: CZH024190078USWH / CZH024190078BSWM / CZH024190078EUWH.
6. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances si elles ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de manière sûre et compréhensible et les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
7. L'appareil doit être débranché du secteur lors du retrait de la batterie.
8. La batterie doit être retirée de l'appareil avant d'être mise au rebut.
9. L'appareil doit être éliminé en toute sécurité.

Instrucciones de montaje

Cuando se empaqueta la aspiradora, los accesorios se colocan por separado. Después de recibir el producto, es necesario ensamblar simplemente la aspiradora.

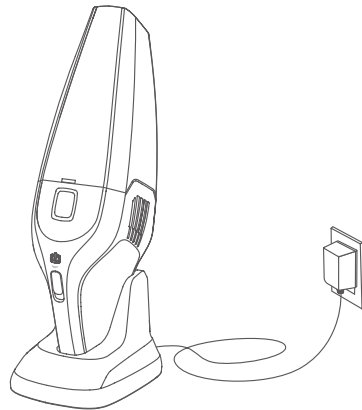
Coloque una aspiración plana, un cepillo o un cepillo absorbente en el conector del recipiente para polvo.

Montado rápidamente y listo para usar.



Instrucciones de uso rápido

Antes de utilizar el producto por primera vez, debe cargar la batería por completo. El indicador de estado de alimentación completa es azul. Una vez que la batería está completamente cargada, la luz azul parpadea 10S y la luz apagará. Si la luz está apagada, la pila ya está llena.



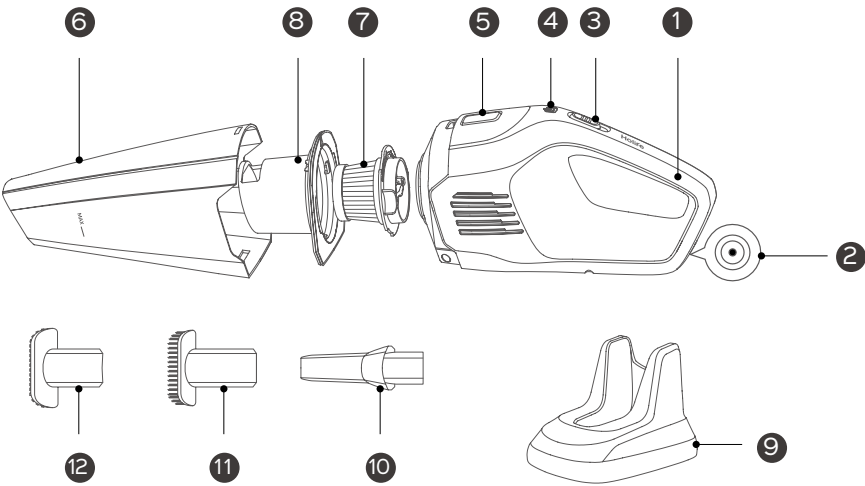
Advertencia

Antes de usar este producto, lea todas las instrucciones y advertencias de este manual. Estas advertencias se aplican a todos los accesorios, baterías y adaptadores de este producto.

- Desenchufe el cargador antes de realizar una limpieza y mantenimiento regulares.
- No coloque objetos que se bloqueen fácilmente en la boquilla.
- No use el aspiradora cuando el puerto de succión esté bloqueado, y asegúrese de que nada bloquee la aspiradora antes de usarla.
- Mantenga su pelo, la ropa, los dedos y las partes del cuerpo alejados de la inhalación y las partes móviles, y evite inhalar líquidos inflamables como la gasolina y el alcohol.
- Al encender la aspiradora, no mire directamente a los orificios de ventilación.
- Cuando use la aspiradora, no apunte hacia la persona o el animal.
- Este aparato es solo para uso doméstico. No lo use en aire libre. Utilícelo en un ambiente seco.
- Cuando desenchufe el cargador, tome el enchufe, no tire del cable de alimentación. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por una persona de servicio. No lo cambie de forma privada para evitar daños. No recoja objetos grandes o afilados como el vidrio.
- No extraiga demasiado líquido. Si el líquido se absorbe en exceso, el motor se cortocircuitará fácilmente.
- Si el cuerpo de aspiradora u otra parte están dañados, no continúe usándolo. No abra el dispositivo o el cargador de forma privada.
- Al cargar la máquina, preste más atención, no deje que el cable de alimentación se desconecte.
- Mantenga el cable de alimentación alejado de objetos calientes. (por ejemplo, utensilios de cocina y otros objetos calientes).
- No toque el cargador ni el cable de alimentación con las manos mojadas.
- Solo use accesorios y reemplazos recomendados por Holife.
- Cuando no use este producto, colóquelo a temperatura ambiente. Temperatura recomendada: 18°C/64°F - 28°C/82°F.

- La temperatura adecuada para el ambiente de operación y carga es de 10°C/ 50°F-30°C/86°F.
- Desconecte la alimentación o desenchúfela antes de realizar la limpieza del ciclo o realizar cualquier tipo de mantenimiento.

Dibujo lineal



1. Mango

2. Interfaz de carga

3. Botón de interruptor

4. Indicador de batería

5. Botón de liberación de la taza de polvo

6. La taza de recoger polvo
7. Filtro

8. Soporte de filtro

9. Base de carga

10. Cepillo de succión larga y plana

11. Cepillo

12. Cepillo absorbente

Especificaciones

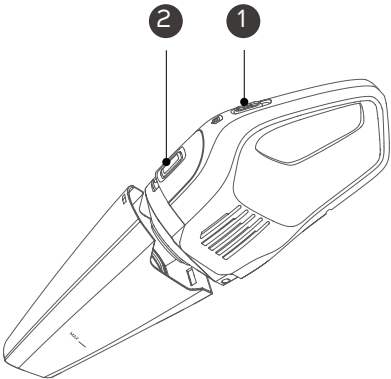
Tensión nominal	14.8V ---	Ruido	$\leq 78\text{dB}$
Potencia nominal	90W	Capacidad de polvo	600 ml
Tiempo de carga	2-3h	Tipo de uso	seco y húmedo
Batería	Li-ion 14.8V --- 2200mAh		

Descripción de la función del botón

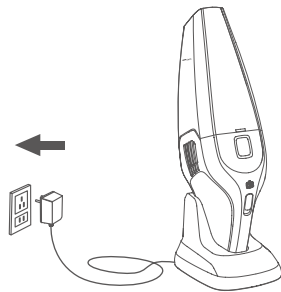
1. Botón de interruptor

Presione el botón del interruptor 1S hacia arriba para encender la aspiradora y trabaje.
2. Botón de liberación de la taza de polvo

El botón de liberación de la taza de polvo puede separar la unidad principal y la taza para facilitar la limpieza.



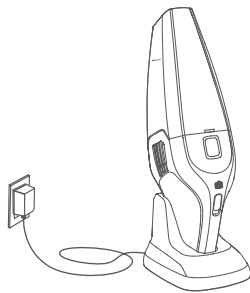
Cargar



Red



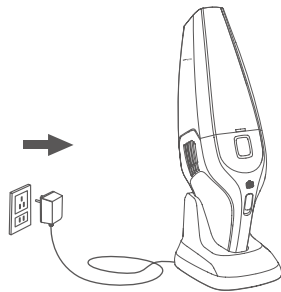
2-3H



Blue



Flash



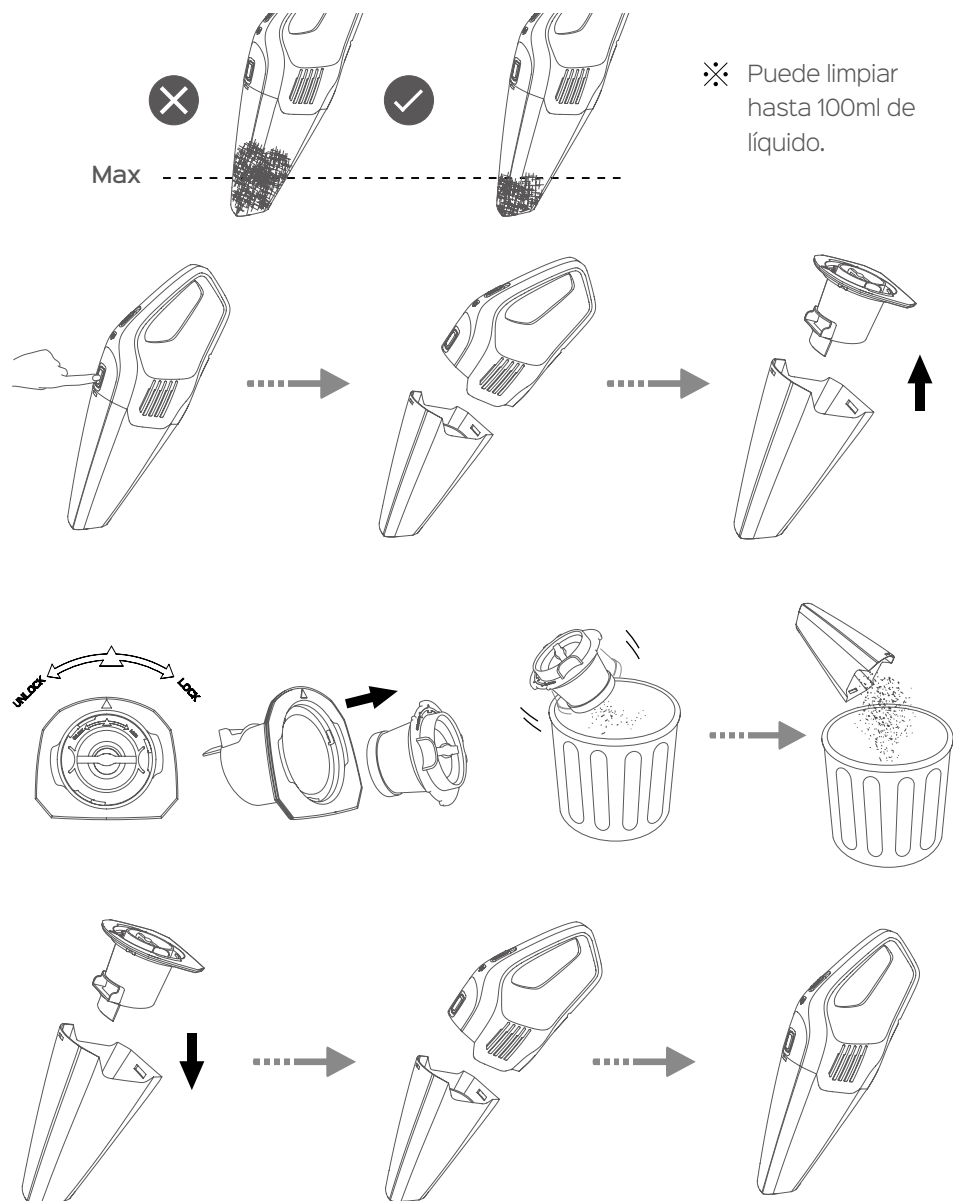
Cargar

- Inserte la aspiradora en la base de carga y conecte el adaptador a la fuente de alimentación;
- La luz indicadora de la batería está roja indica cargando, carga 2-3H;
- Una vez que la batería está completamente cargada, la luz indicadora se vuelve azul y parpadea durante 10 segundos, después de lo cual la luz indicadora se apaga;
- Cuando el indicador está apagado, la máquina está completamente cargada y lista para usar.

Tips:

Una vez que la batería está completamente cargada, se recomienda quitar la aspiradora. No se recomienda colocarla en la base de carga durante mucho tiempo. Si la batería está en el estado de carga durante mucho tiempo, la protección de la batería se reduce, lo que afecta la duración del uso de la aspiradora.

Vaciar la taza de polvo



Vaciar la taza de polvo

Una vez que el polvo alcance la marca “MAX”, vacíelo lo antes posible, no exceda la capacidad máxima.

- Incline la aspiradora y presione el botón de liberación de taza de polvo para separar la unidad principal de la taza de polvo;
- Tenga cuidado de inclinar la taza de polvo para evitar fugas de basura;
- Si no se presiona el botón de liberación de la taza de polvo, no se puede abrirla, y no se debe retirarla violentamente;
- Saque el filtro y el soporte del filtro para exportar la basura, como se muestra en la Figura 3.

Para evitar que el polvo llena en aire cuando vacíe la taza de polvo, colóquelo en la bolsa contra polvo y vacíelo con cuidado. Retire con cuidado la taza de polvo de la bolsa contra polvo y lo selle para el manejo de rutina.

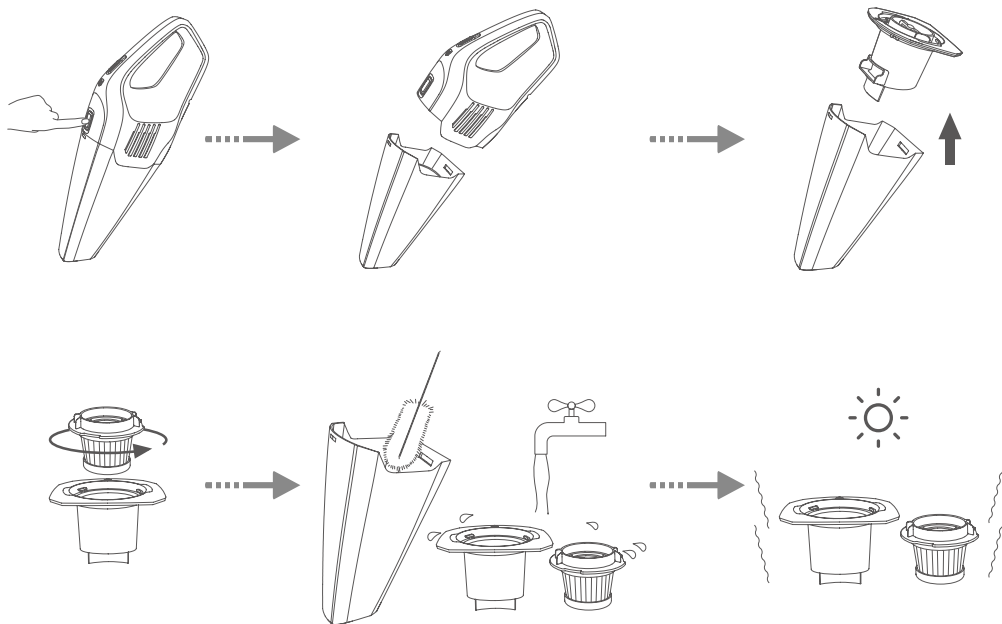
- Cuando reemplace el filtro y la bandeja del filtro, asegúrese de que la taza de polvo y el sello estén completamente secos;
- Vuelva a instalar el filtro y la bandeja del filtro en la taza de polvo, como se muestra en la Figura 4.
- Cierre levemente la taza de polvo hasta que escuche el sonido “clíc”.

Advertencia:

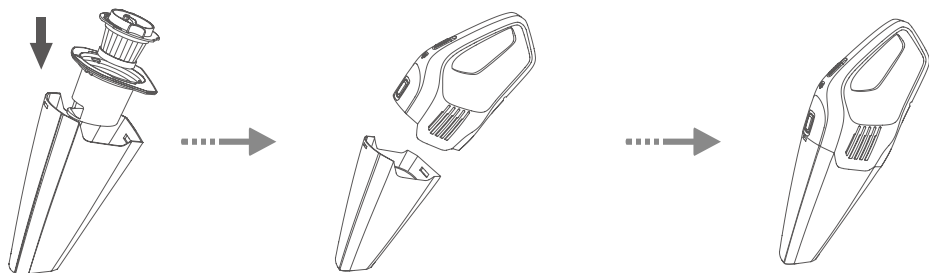


Tenga en cuenta que la capacidad máxima de recogida de líquidos es de 100 ml. Vacíe el líquido en el basurero, desarme los trozos y deje que se seque inmediatamente antes del próximo uso y recargue.

Limpiar, sustituir la taza de polvo / el filtro



※ Se recomienda lavar el HEPA después de usarlo 20 veces.



Limpiar, sustituir la taza de polvo / el filtro

TIPS: Se recomienda lavar el HEPA después de usarlo 20 veces.

Se recomienda limpiar la taza de polvo a tiempo después de usar la aspiradora, limpiar la taza de polvo, el filtro y la pantalla del filtro regularmente de acuerdo con la frecuencia de uso; Cuando hay más polvo, el filtro necesita ser limpiado. Limpiar filtro al menos una vez al mes.

Retire el filtro y el soporte del filtro y limpie la taza de polvo, el filtro y el soporte del filtro respectivamente.

- Si la cantidad de polvo es pequeña, puede elegir limpiar la taza de polvo y la bandeja del filtro con un paño húmedo para asegurarse de que los accesorios estén secos e instalados;
- Si la cantidad de polvo es grande, se pueden limpiar la cubeta de polvo / filtro y la bandeja del filtro.

- Separe el host y la taza de polvo de acuerdo con las instrucciones de la Figura 3.
- Golpee suavemente el filtro para eliminar el exceso de polvo y residuos antes de limpiar.
- Use solo agua fría para limpiar la unidad de filtro: no use detergente ni use un lavaplatos o lavadora para la limpieza;
 - Primero limpie el filtro de Hepa, sostenga el borde del filtro y lo coloque debajo del grifo de agua fría para lavarlo;
 - Enjuague continuamente el interior y el exterior del filtro, y acumule suavemente la espuma para descargar la suciedad hasta que el agua esté limpia.
- Coloque el portafiltros y la taza de polvo bajo el agua hasta que esté limpio.
- Coloque el filtro en un ambiente seco y bien ventilado durante al menos 24 horas para permitir que se seque completamente;
- Compruebe que si la unidad de filtro esté completamente seca.
- Vuelva a instalar la unidad del filtro, vuelva a colocar el filtro en el portafiltros, colóquelo nuevamente en la taza de polvo y cierre el candado hasta que escuche el sonido de “clic”.

Tips:

Si usa una aspiradora para limpiar el polvo fino, la unidad de filtro puede requerir una limpieza más frecuente.

No coloque ningún accesorio de este producto en lavavajillas ni lavadora. Ni lo seque en una secadora, horno, microondas o cerca de llama abierta. No use limpiadores, abrillantadores y ambientadores para la limpieza.

Uso del producto

- Cabezal de succión plano y largo para limpiar el polvo en las esquinas de la pared.
- La herramienta pincel se utiliza para limpiar el sofá y las alfombras.
- El cabezal del cepillo absorbente de agua limpia el líquido y el líquido de succión no supera los 100 ml;
- ! Después de lavar, vierta el líquido inmediatamente, limpie la taza de polvo de acuerdo con la operación y asegúrese de que el depósito de polvo y la unidad principal estén secos antes de cargar.

Cargar y Almacenar

- Si la temperatura de la batería es inferior a 0°C, la máquina se apagará. Este diseño protege el motor y la batería. No cargue el producto y guárdelo a una temperatura inferior a 0°C.
- Para ayudar a prolongar la vida útil de la batería y evitar la carga inmediatamente después de una descarga completa, debe enfriar el producto durante unos minutos.
- Evite utilizar el producto cuando la superficie de la batería esté caliente. Ejecutar la máquina a baja temperatura puede prolongar el tiempo de trabajo y la vida útil de la batería.
- Si no usa la aspiradora durante mucho tiempo, retire la batería del compartimiento de la batería y colóquela en un lugar fresco.

Usar asuntos

- La primera vez que use la aspiradora, primero debe cargar la batería.
- Al succionar líquido, no debe superar los 100 ml, lo que es fácil de dañar el motor. Se recomienda no absorber líquido puro en un área grande;
- Verifique que si la punta o los accesorios estén limpios antes de usar la aspiradora y verifique que no haya objetos extraños que puedan dañar el producto;
- Al limpiar el sofá y la alfombra, inserte los accesorios y utilice el cepillo para aflojar la basura en la alfombra y el sofá.
- Las bandas de cepillos de este producto pueden dañar algunas alfombras o pisos. Al usar este producto para la limpieza, girar el cepillo de tierra puede ocasionar que algunas alfombras se peleen. Si esto sucede, recomendamos no usar accesorios para cepillos al aspirar. Consulte a su fabricante de alfombras para saber si el producto es correcto

Solución de problemas frecuentes

• Succión baja o casi no tiene succión

- El modo de uso normal de este producto es de 25 minutos. Después de usar el producto por un período de tiempo, la succión disminuirá con el tiempo. Si la fuerza de succión se hace más pequeña, primero determine la cantidad de tiempo que se usa el producto.
- Si la fuerza de succión es pequeña al comenzar a usar, determine si el producto está completamente cargado.
- Verifique si la succión es pequeña porque el filtro está sucio.
- Si se excluye la situación anterior, contáctenos: support@holife.com

• El proceso de uso del producto es caliente

- Apague primero la alimentación, verifique si la taza de polvo está lleno, si está lleno, límpiolo de acuerdo con las pautas de vaciado de taza de polvo;
- Verifique que si el filtro y el filtro de algodón fino estén bloqueados. Si es así, límpiolo de acuerdo con las instrucciones de limpieza del filtro.

• La aspiradora no puede absorber el pelo de la mascota

- Verifique si la aspiradora está cerca del estado de no alimentación. Si la potencia de la máquina es débil, significa que la succión es débil. En el estado de succión débil, es posible que no pueda absorber el cabello con fuerza de adsorción. Debe cargarse según la guía de carga.
- Verifique si el cabello de la mascota está manchado de líquido y solidifique en el sofá. Use un cepillo para aflojar el cabello y limpiarlo antes de usarlo.
- Por favor, póngase en contacto con el servicio al cliente para otras excepciones.

• El producto no funciona

- Compruebe si la batería tiene energía.
- Por favor, póngase en contacto con el servicio al cliente para otras excepciones.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

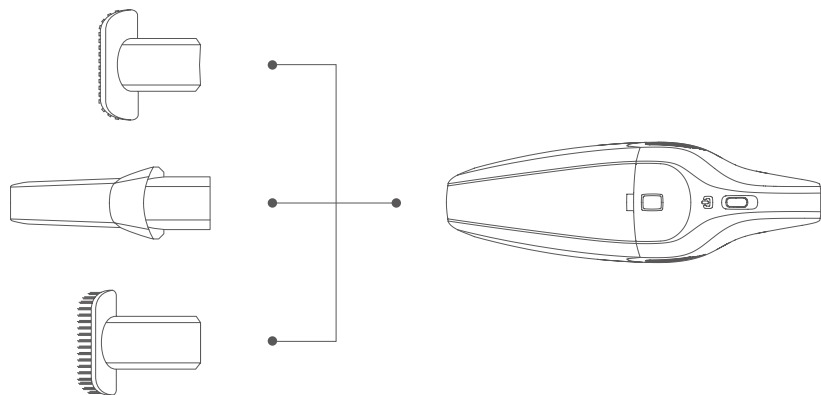
1. Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan sido supervisados o instruidos sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
2. El dispositivo solo se debe utilizar con la unidad de fuente de alimentación provista con el dispositivo.
3. Este aparato contiene baterías que solo pueden ser reemplazadas por personas capacitadas.
4. ADVERTENCIA: Para recargar la batería, utilice únicamente el suministro desmontable. Unidad provista con este aparato.
5. Si se usa el símbolo de la unidad de suministro desmontable, se explicará su significado.
6. Para usar solo con el cargador, Modelo: CZH024190078USWH/CZH024190078BSWM/CZH024190078EUWH.
7. Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y entienden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
8. La batería debe retirarse del aparato antes de desecharla.
9. El aparato debe estar desconectado de la red de alimentación al retirar la batería.
10. La batería debe desecharse de forma segura.

Istruzioni di montaggio

Gli accessori sono collocati separatamente nella confezione.

Bisogna montare l'aspirapolvere semplicemente e mettere la bocchetta per fessura, la spazzola o il pennello assorbente nel connettore dell'aspirapolvere.

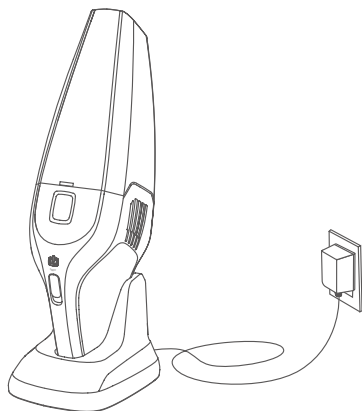
Velocemente assemblato e pronto all'uso.



Istruzioni per l'uso veloce

Prima di utilizzare il prodotto per la prima volta, è necessario caricare completamente la batteria. L'indicatore dello stato di alimentazione completo è blu.

Dopo che la batteria è completamente carica, la luce blu lampeggia 10 secondi per spegnere la luce. Se la luce è spenta, la potenza è già piena.



Avvertimento

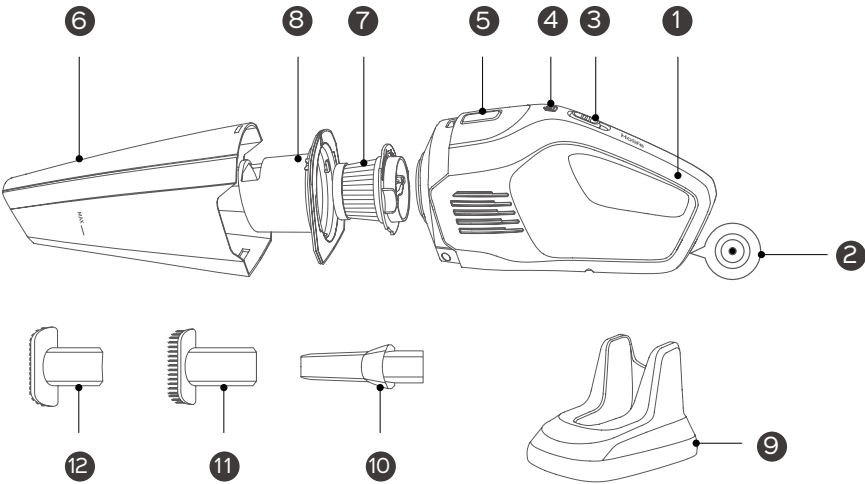
Si prega di leggere tutte le istruzioni e gli avvertimenti in questo manuale e sul prodotto prima dell'utilizzo.

Questi avvisi sono anche adatti per ugelli, accessori, batterie e adattatori del prodotto.

- Si prega di estrarre l'alimentazione prima della pulizia e manutenzione ordinaria.
- Non posizionare gli oggetti sull'ugello che blocchino facilmente l'ugello del vuoto.
- Si prega di non avviare l'aspirapolvere mentre la parte aspirante è bloccata e assicurarsi che nulla blocchi il vuoto durante l'uso.
- Tenere i capelli, i vestiti, le dita e le parti del corpo lontano dall'aspirazione e dalle parti mobili del vuoto. Evitare l'aspirazione di liquidi infiammabili come benzina e alcool.
- Quando si accende l'interruttore di alimentazione dell'aspirapolvere, non guardare direttamente il foro di ventilazione.
- Quando si usa l'aspirapolvere, non puntare l'aspirazione dell'aspirapolvere alla persona o all'animale.
- Questo apparecchio è solo per uso domestico, si prega di non utilizzarlo all'aperto; si prega di usarlo in un ambiente asciutto.
- Quando si scollega il caricabatterie, si prega di afferrare la spina, non tirare il cavo di alimentazione.
- Deve essere sostituito da un tecnico se il cavo di alimentazione è danneggiato. Si prega di non cambiarlo privatamente per evitare danni.
- Si prega di non aspirare oggetti grandi o taglienti come il vetro.
- Il prodotto è adatto per l'uso a secco, non aspirare alcun liquido.
- Se il prodotto è danneggiato, si prega di non continuare a usarlo. Si prega di non smontare il dispositivo o il caricabatterie da soli.
- Durante la ricarica della macchina, prestare particolare attenzione per evitare di inciampare nel cavo di alimentazione.
- Tenere il cavo di alimentazione lontano da oggetti caldi. (ad es. Utensili da cucina e altri oggetti caldi)
- Si prega di non toccare il caricatore o il cavo di alimentazione con le mani bagnate.
- Utilizzare solo accessori e sostituzioni consigliati da Holife.

- Posizionare il prodotto a temperatura ambiente (18°C/64°F - 28°C/82°F) quando non si utilizza.
- La temperatura operativa e di carica appropriata è 10°C/50°F-30°C/86°F.

Diagramma



1. Maniglia

2. Porta di ricarica

3. Pulsante di accensione

4. Indicatore della batteria

5. Pulsante di rilascio del contenitore per la polvere

6. Contenitore per la polvere
7. Filtro

8. Portafiltro

9. Base di ricarica

10. Bocchetta per fessura

11. Spazzola

12. Pennello assorbente

Specifiche

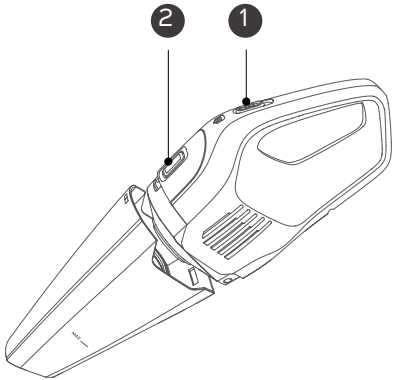
Tensione stimata	14.8V ---	Rumore	≤78dB
Potenza nominale	90W	Capacità di polvere	600 ml
Tempo di ricarica	2-3 ore	Tipo di utilizzo	Asciutto&Bagnato
Batteria	Li-ion 14.8V --- 2200mAh		

Funzioni dei pulsanti

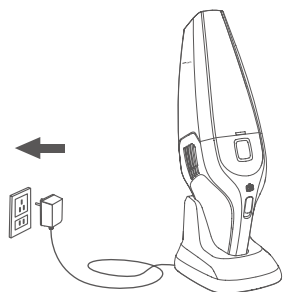
1. Pulsante di accensione

Premere il pulsante 1S verso l'alto per accendere l'aspirapolvere.
2. Pulsante di rilascio del contenitore per la polvere

Staccare il blocco motore e il contenitore per la polvere per facilitare la raccolta di polvere e la pulizia.



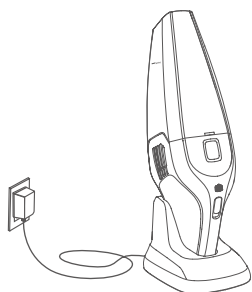
Ricarica



Red



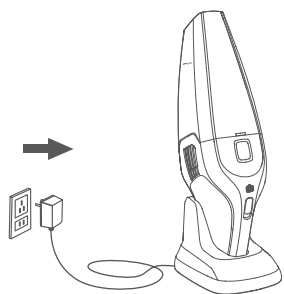
2-3H



Blue



Flash



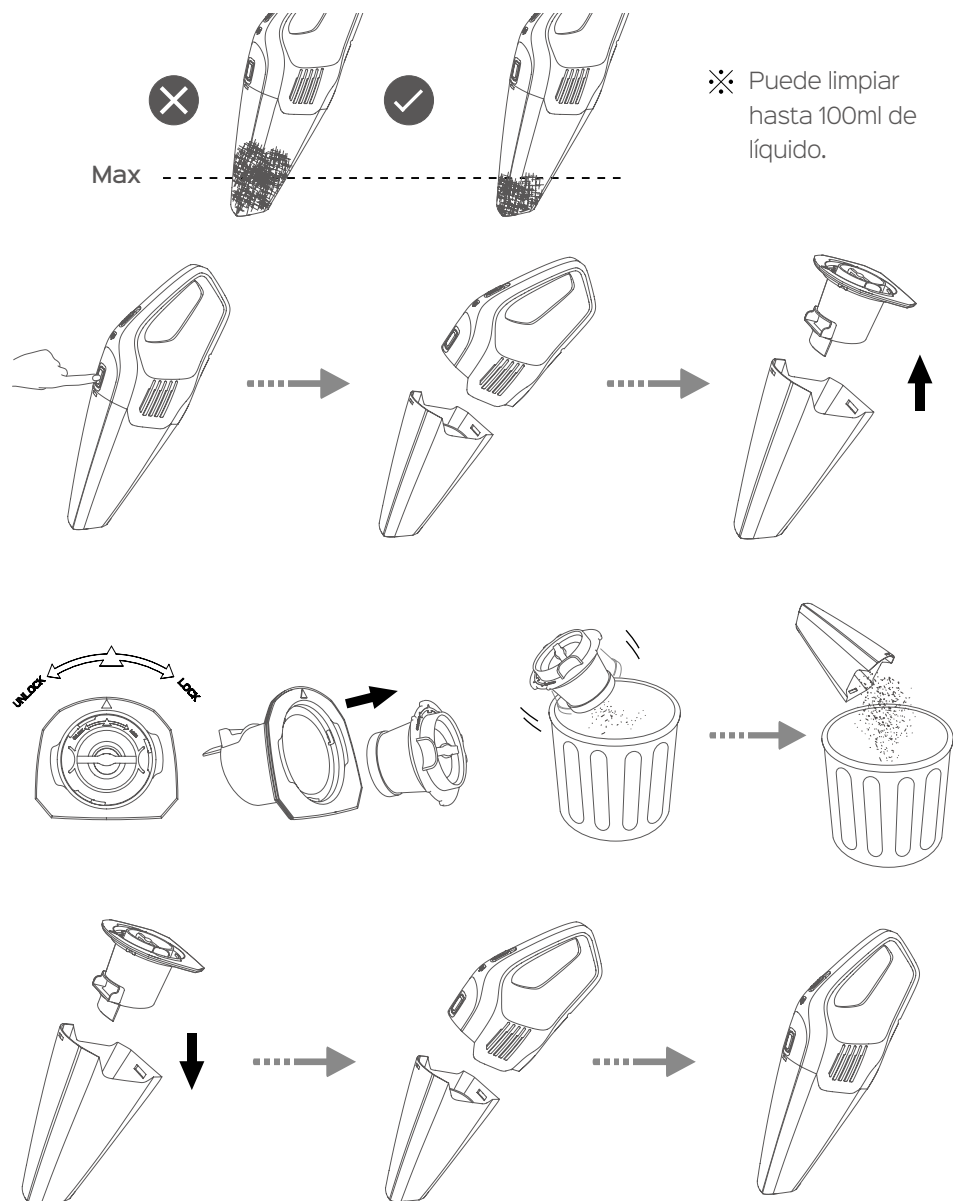
Ricarica

- Inserire l'aspirapolvere nella base di ricarica e collegare l'adattatore all'alimentazione;
- La spia rossa indica la carica. Caricare per 2-3 ore;
- Dopo che la batteria è completamente carica, l'indicatore luminoso diventa blu e lampeggia per 10 secondi, dopo l'indicatore si spegne;
- Quando l'indicatore è spento, la macchina è completamente carica e può essere utilizzata.

Tips:

Si consiglia di rimuovere l'aspirapolvere dopo una carica completa. Non si consiglia di posizionare l'aspirapolvere sulla base di ricarica per un lungo periodo. Se la batteria è in stato di carica per un lungo periodo, la protezione della batteria è ridotta, che influisce sulla durata dell'aspirapolvere.

Svuotare il contenitore della polvere



Svuotare il contenitore della polvere

Quando la polvere raggiunge il segno "MAX", svuotarla il prima possibile, non superare la capacità massima.

- Inclinare l'aspirapolvere e premere il pulsante di rilascio per separare l'unità principale dal contenitore della polvere;
- È importante inclinare il contenitore della polvere per evitare perdite di rifiuti;
- Se il pulsante di rilascio non viene premuto, il contenitore della polvere non può essere aperto e non deve essere rimosso violentemente;
- Rimuovere il filtro e il portafiltro e versare la spazzatura.

Per impedire alla polvere di volare, mettere il contenitore per la polvere nel sacchetto raccogli-polvere e svuotarlo con attenzione. Rimuovere con attenzione il sacchetto raccogli-polvere dal contenitore della polvere e sigillare il sacchetto.

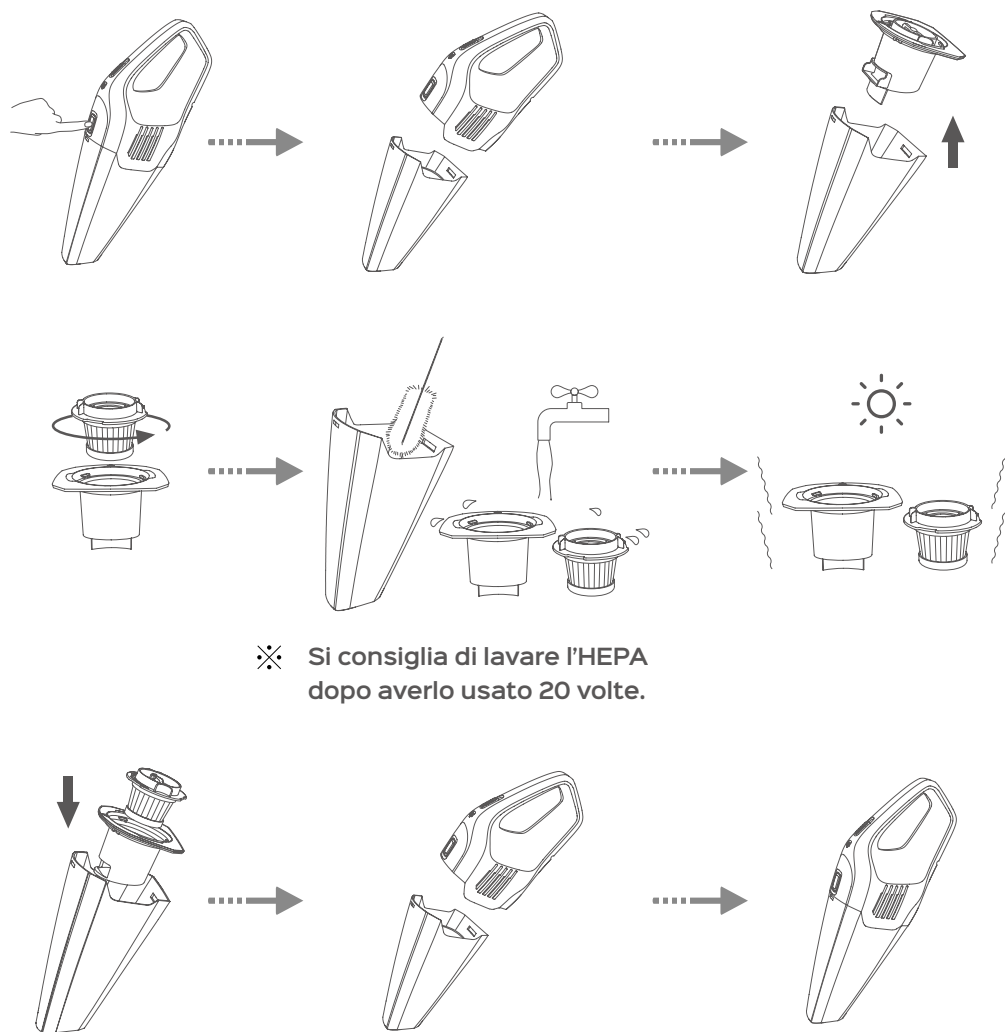
- Per sostituire il filtro e il vassoio del filtro, assicurarsi che il coperchio e il contenitore di polvere siano completamente asciutti.
- Reinstallare il filtro e il portafiltro nel contenitore della polvere.
- Chiudere leggermente il contenitore della polvere finché si sente un "clic".

Attenzione:



La capacità massima di raccolta del liquido è di 100 ml. Svuota il liquido nella pattumiera, smonta i pezzi e lascialo asciugare immediatamente prima dell'uso successivo e ricaricare.

Pulire e sostituire il contenitore di polvere/filtro schermo



Pulire e sostituire il contenitore di polvere/filtro schermo

TIPS: Si consiglia di lavare l'HEPA dopo averlo usato 20 volte.

Si consiglia di pulire il contenitore della polvere in tempo dopo aver usato l'aspirapolvere e pulire regolarmente il contenitore, il filtro e il portafiltro secondo la frequenza di utilizzo; quando c'è molto polvere, il filtro deve essere pulito ogni volta, quando viene usato meno, almeno ogni mese una pulizia del filtro.

Rimuovere il filtro e il portafiltro e pulirli rispettivamente.

- Se la quantità di polvere è piccola, è possibile scegliere di pulire il contenitore della polvere e il portafiltro con un panno umido per assicurarsi che gli accessori siano asciutti e installati;
 - Se la quantità di polvere è grande, è possibile lavare il contenitore della polvere / il filtro e il vassoio del filtro.
- Secondo l'operazione di Figura 3, separare l'unità principale dal contenitore della polvere.
 - Picchiare delicatamente il filtro per rimuovere polvere e detriti in eccesso prima della pulizia.
 - Usare solo acqua fredda per pulire l'unità filtro: non usare detersivo o usare una lavastoviglie o una lavatrice per la pulizia;
 - Per prima cosa pulire lo schermo del filtro non tessuto, tenere il bordo del filtro e posizionare il filtro sotto il rubinetto dell'acqua fredda per il lavaggio;
 - Risciacquare continuamente l'interno e l'esterno del filtro e accumulare delicatamente la schiuma per scaricare lo sporco fino a quando l'acqua è pulita.
 - Posizionare il portafiltro e il contenitore per la polvere sotto acqua pulita per il risciacquo fino a quando che viene pulito;
 - Collocare il filtro in un ambiente ben ventilato e asciutto per almeno 24 ore;
 - Controllare che l'unità di filtro sia completamente asciutta.
 - Reinstallare l'unità filtro, rimettere il filtro nel portafiltro, reinserirlo nel contenitore della polvere e chiudere il blocco del contenitore della polvere finché si sente un "clic"

Tips:

Se si utilizza un'aspirapolvere per pulire la polvere fine o principalmente utilizzare la modalità boost, l'unità filtro potrebbe richiedere una pulizia più frequente.

Non mettere alcun accessorio di questo prodotto in lavastoviglie e in lavatrice o asciugarlo in asciugatrice, forno, microonde o fiamme libere.

Utilizzare il prodotto

- La bocchetta per fessura viene utilizzata per pulire la polvere negli spazi ristretti come gli angoli della parete;
- La spazzola viene utilizzata per pulire il tappeto del divano e altre cose;
- Il pennello assorbente pulisce il liquido e il liquido che non supera 100 ml;
- Immediatamente dopo aver lavato il liquido, versare il liquido, pulire il contenitore della polvere secondo gli istruzioni, e assicurarsi che il contenitore della polvere e l'unità principale siano in uno stato asciutto prima di caricare.

Carica e deposito

- Se la temperatura della batteria è inferiore a 0°C, la macchina si spegne. Questo design serve a proteggere il motore e la batteria. Non conservarlo a una temperatura inferiore a 0°C.
- Per prolungare la durata della batteria ed evitare di caricarla immediatamente dopo una scarica completa, è necessario raffreddare il prodotto per alcuni minuti.
- Evitare l'uso del prodotto quando la superficie della batteria è calda. Far funzionare la macchina a bassa temperatura per prolungare il tempo di lavoro e la durata della batteria.
- Se non si utilizza l'aspirapolvere per un lungo periodo, si prega di conservarla in un luogo fresco.

Istruzioni per l'uso

- Si prega di caricare completamente l'aspirapolvere prima del primo utilizzo.
- Quando si aspira il liquido, non deve superare i 100 mL, perché si può danneggiare il motore. Si consiglia di non assorbire il liquido puro in una vasta area.
- Prima di utilizzare l'aspirapolvere, controllare se la testa di aspirazione e gli accessori sono puliti.
- Prima di pulire il pavimento e il tappeto, si prega di confermare le linee guida di pulizia del produttore per evitare danni al tappeto e al pavimento.
- Il rullo spazzola potrebbe danneggiare tappeti o pavimenti. Quando si utilizza questo prodotto per la pulizia, il rullo della spazzola dura potrebbe causare la rigatura di alcuni tappeti. Se succede, si prega di non utilizzare la testa di aspirazione del pavimento elettrico durante l'aspirazione.

Risoluzione dei problemi

• Bassa aspirazione o quasi senza aspirazione

- Il prodotto può funzionare fino a 25 minuti. Dopo che il prodotto è stato utilizzato per un periodo di tempo, l'aspirazione diminuirà nel tempo. Se l'aspirazione diminuisce, prima pensa al tempo di utilizzo del prodotto.
- Se l'aspirazione è piccola all'inizio, verificare che il prodotto sia completamente carico.
- Controlla se il filtro è sporco.
- Se il suddetto motivo è escluso, ti preghiamo di contattarci: support@holife.com

• Il prodotto è caldo durante l'utilizzo

- Prima spegni e controlla se il contenitore della polvere è pieno. se il contenitore della polvere è pieno, pulirlo secondo le linee guida per lo svuotamento del contenitore della polvere.
- Verificare se il filtro del HEPA e l'elemento filtrante in schiuma sono bloccati. Se sono bloccati, pulire il filtro secondo la guida al funzionamento della pulizia del filtro.

• L'aspirapolvere non può raccogliere i capelli degli animali domestici

- Controllare se l'aspirapolvere è quasi scaricata. Se la potenza della macchina è debole, anche l'aspirazione. Deve essere caricata secondo la guida.
- Verificare se i capelli dell'animale sono macchiati di liquido e solidificati sul divano. Utilizzare un pennello per sciogliere i capelli e pulirli prima dell'uso.
- Si prega di contattare il servizio clienti per altre anomalie.

• Il prodotto non funziona

- Controllare se la batteria è alimentata
- Si prega di contattare il servizio clienti in tempo per altre anomalie.

IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

1. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (inclusi bambini) con ridotte dimensioni. Capacità fisiche, sensoriali o mentali, o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state fornite supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio da parte di una persona responsabile della loro sicurezza. I bambini dovrebbero essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
2. L'apparecchio deve essere utilizzato esclusivamente con l'alimentatore fornito con l'apparecchio.
3. Questo apparecchio contiene batterie che possono essere sostituite solo da persone qualificate.
4. AVVERTENZA: ai fini della ricarica della batteria, utilizzare solo l'alimentazione staccabile. Unità fornita con questo apparecchio.
5. Se viene utilizzato il simbolo dell'unità di alimentazione rimovibile, il suo significato deve essere spiegato.
6. Da utilizzare solo con il caricabatterie, Modello: CZH024190078USW / CZH024190078BSWM / CZH024190078EUWH.
7. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o mancanza di esperienza e conoscenza se sono stati supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendono i rischi connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
8. La batteria deve essere rimossa dall'apparecchio prima di essere rottamata.
9. L'apparecchio deve essere scollegato dalla rete di alimentazione quando si rimuove la batteria.
10. La batteria deve essere smaltita in modo sicuro.